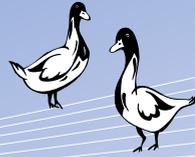


# Amtsblatt

der Stadt Dommitzsch  
der Gemeinde Elsnig  
der Gemeinde Trossin



Jahrgang 31 | Nummer 5 | Mittwoch, den 11.05.2022 [www.dommitzsch.de](http://www.dommitzsch.de) | [www.elsnig.com](http://www.elsnig.com) | [www.gemeinde-trossin.de](http://www.gemeinde-trossin.de)

## *FRÜHLING IST DIE MUSIK DER NATUR*

*(Monika Minder)*



# Amtliche Bekanntmachungen

## Stadt Dommitzsch informiert



### In der Sitzung des Stadtrates vom 11.04.2022 wurde folgender Beschluss gefasst

Beschluss-Nr.: 14-3/2022

Vereinsförderung 2022 entsprechend der Richtlinie zur Vereinsförderung der Stadt Dommitzsch

Die nächste Stadtratssitzung ist für den 16.05.2022 geplant. Änderungen vorbehalten.

Den tatsächlichen Termin einschl. der Tagesordnung entnehmen Sie bitte den Aushängen in unseren Bekanntmachungstafeln.

|  |  |   |
|--|--|---|
| <b>Öffentliche Bekanntmachung</b><br>der zugelassenen Wahlvorschläge für die<br>Wahl <input checked="" type="checkbox"/> des Bürgermeisters <input type="checkbox"/> am Sonntag, dem <input type="text" value="12.06.2022"/> |  |   |
| Gemeindef/Stadt<br>Stadt Dommitzsch  |  |   |
| In der Gemeinde/Stadt/Landkreis<br>Stadt Dommitzsch  |  |   |
| <input checked="" type="checkbox"/> <b>Es wurden folgende Wahlvorschläge zugelassen:</b>   |  |   |
| Bezeichnung des Wahlvorschlages<br>(Name der Partei/Wählervereinigung,<br>ggf. Kurzbezeichnung/Kennwort/Familienname<br>eines Einzelbewerbers)   | Bewerber<br>(Familienname, Vornamen)   | Beruf oder Stand  |
| Sozialdemokratische Partei Deutschlands<br>(SPD), DIE LINKE (DIE LINKE), BÜNDNIS<br>90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)  | Schlobach, Bernd<br><br>Hache, Steffen<br><br>Hartleb, Frank Roland<br><br>Jüngling, Felix   | Brandschutzbeauftragter<br><br>Selbstständiger<br><br>Elektro-Installateur<br><br>Büromitarbeiter |
| Hache<br><br>Hartleb<br><br>Jüngling   | Hache, Steffen<br><br>Hartleb, Frank Roland<br><br>Jüngling, Felix   | Geburtsjahr<br><br>1962<br><br>1969<br><br>1970<br><br>1990                                       |
| Anschrift (Hauptwohnung)   | Bahnhofstraße 6<br>04880 Dommitzsch<br><br>Zum Wiesengrund 1<br>04880 Dommitzsch<br><br>Leipziger Straße 83<br>04880 Dommitzsch<br><br>Leipziger Straße 17<br>04880 Dommitzsch |   |
| Ort, Datum<br>Dommitzsch, 13.04.2022   |  | Unterschrift<br>  |

Stadt Dommitzsch

# Wahlbekanntmachung

1. Am 12.06.2022 finden gleichzeitig und in denselben Räumen die Wahlen zum Bürgermeister der Stadt Dommitzsch und zum Landrat des Landkreises Nordsachsen statt.

Die Wahlzeit dauert von 8.00 Uhr bis 18.00 Uhr.

Der Termin eines zweiten Wahlgangs für die Wahl des Bürgermeisters und des Landrats ist der 03.07.2022.

2. Die Stadt Dommitzsch ist in folgende 3 Wahlbezirke eingeteilt

| Wahlbezirk | Abgrenzung des Wahlbezirks | Lage des Wahlraums (Straße, Hausnummer, PLZ, Ort, Zimmer-Nr.) |
|------------|----------------------------|---|
| 001        | Dommitzsch Grundschule     | Leipziger Straße 75, 04880 Dommitzsch barrierefrei            |
| 002        | Dommitzsch Rathaus         | Markt 1, 04880 Dommitzsch nicht barrierefrei                  |
| 003        | Wörblitz, Vereinshaus      | Pretzcher Straße 4, 04880 Dommitzsch OT Wörblitz barrierefrei |

In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten in der Zeit bis zum 22.05.2022 übersandt werden, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem der Wahlberechtigte wählen kann. Wenn der Wahlraum barrierefrei erreichbar ist, befindet sich auf der Wahlbenachrichtigung unter dem Wahlraum das entsprechende Symbol für Barrierefreiheit (Rollstuhlsymbol). Andernfalls findet sich an dieser Stelle das durchgestrichene Symbol.

Der Briefwahlvorstand tritt zur Durchführung der Zulassungsprüfung (um 16:00 Uhr) und anschließenden Ermittlung des Briefwahlergebnisses (ab 18.00 Uhr) in der Touristeninformation Dommitzsch, Markt 3, 04880 Dommitzsch, zusammen.

3. Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln.

Die Stimmzettel für die Wahl und den zweiten Wahlgang des **Bürgermeisters** sind von hellblauer Farbe.

Die Stimmzettel für die Wahl und den zweiten Wahlgang des **Landrats** sind von gelber Farbe.

Die Stimmzettel werden im Wahlraum bereitgehalten und dem Wähler bei Betreten des Wahlraums ausgehändigt.

4. Jeder Wähler hat bei der Bürgermeister-/Landratswahl je eine Stimme.

Es wurden mehrere Wahlvorschläge für die Wahl des Bürgermeisters und des Landrats zugelassen. Der jeweilige Stimmzettel enthält die Familiennamen, Vornamen, den Beruf oder Stand und die Postleitzahl sowie den Wohnort der nach § 20 Absatz 2 KomWO bekanntgemachten Anschrift der Bewerber der zugelassenen Wahlvorschläge in der nach § 19 Absatz 7 KomWO festgestellten Reihenfolge sowie deren Bezeichnung.

5. Der Wähler gibt seine Stimme in der Weise ab, dass er auf dem Stimmzettel einen der im Stimmzettel aufgeführten Bewerber durch Ankreuzen oder auf eine andere eindeutige Weise kennzeichnet.

6. Jeder Wähler kann - außer er besitzt einen Wahlschein - nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist. Zur Wahl sind die Wahlbenachrichtigung sowie ein amtlicher Personalausweis oder Reisepass, bei ausländischen Unionsbürgern ein gültiger Identitätsausweis oder Reisepass, mitzubringen. Die Wahlbenachrichtigung wird bei der Wahl wegen eines etwaigen zweiten Wahlganges nicht abgegeben. Beim zweiten Wahlgang soll sie abgegeben werden. Der Stimmzettel muss vom Wähler in einer Wahlkabine des Wahlraumes gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass seine Stimmabgabe nicht erkennbar ist. Das Fotografieren und das Filmen in der Wahlkabine sind verboten.

7. Wer einen **Wahlschein** hat, kann durch persönliche Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlraum des Wahlgebiets (Stadt Dommitzsch) oder durch Briefwahl wählen.

8. Wer durch **Briefwahl** wählen will, muss einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Stimmzettelumschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beantragen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Stimmzettelumschlag), dem Wahlschein mit der unterschriebenen Versicherung an Eides statt so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Gemeinde übersenden, dass er dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht. Später eingehende Wahlbriefe werden bei den Wahlen nicht berücksichtigt.

Der Wahlbrief kann auch bei der Gemeinde abgegeben werden.

9. Jeder Wahlberechtigte kann sein Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben. Ein Wahlberechtigter, der des Lesens unkundig oder wegen einer Behinderung an der Abgabe seiner Stimme gehindert ist, kann sich zur Stimmabgabe der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfsperson muss das 16. Lebensjahr vollendet haben. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kungabe einer vom Wahlberechtigten selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung beschränkt. Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung des Wahlberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht. Die Hilfsperson ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfeleistung von der Wahl einer anderen Person erlangt.

Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Absatz 1 und 3 SGB).

10. Die Wahlhandlung sowie die anschließende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk/Briefwahlvorstand sind öffentlich. Jedermann hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.

Während der Wahlzeit sind in und an dem Gebäude, in dem sich der Wahlraum befindet, sowie unmittelbar vor dem Zugang zu dem Gebäude jede Beeinflussung der Wähler durch Wort, Ton, Schrift oder Bild sowie jede Unterschriftensammlung verboten (§ 17 Absatz 2 KomWG).

Die Veröffentlichung von Ergebnissen von Wahlbefragungen nach der Stimmabgabe über den Inhalt der Wahlentscheidungen ist vor Ablauf der Wahlzeit unzulässig (§ 17 Absatz 3 KomWG).



*[Handwritten signature]*

karau  
Bürgermeisterin

Dommitzsch, 03.05.2022

## Bekanntmachung der Haushaltssatzung 2022 der Stadt Dommitzsch

Aufgrund von § 74 der Sächsischen Gemeindeordnung, in der jeweils geltenden Fassung, hat der Stadtrat in der Sitzung am 14.03.2022 folgende Haushaltssatzung beschlossen:

### § 1

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2022, der die für die Erfüllung der Aufgaben der Gemeinden voraussichtlich anfallenden Erträge und entstehenden Aufwendungen sowie eingehenden Einzahlungen und zu leistenden Auszahlungen enthält, wird:

|  | Bisher festgesetzte<br>(Gesamt-) Beträge<br>von | Erhöhung<br>um | Verminderung<br>um | Damit werden die (Gesamt-)<br>Beträge des Haushaltsplans<br>einschließlich der Nachträge<br>festgesetzt auf |
|--|---|----------------|--------------------|---|
|  | EUR   | EUR            | EUR                | EUR   |
| <b>Im Ergebnishaushalt mit dem</b>   |   |                |                    |   |
| - Gesamtbetrag der ordentlichen Erträge auf  | 4.702.850,00                                    | 155.500,00     | 0,00               | 4.858.350,00  |
| - Gesamtbetrag der ordentlichen<br>Aufwendungen auf  | 4.993.600,00                                    | 0,00           | 29.400,00          | 4.964.200,00  |
| - Saldo aus den ordentlichen Erträgen und<br>Aufwendungen (ordentliches Ergebnis) auf  | -290.750,00                                     | 184.900,00     | 0,00               | -105.850,00   |
| - Gesamtbetrag der außerordentlichen<br>Erträge auf  | 200.000,00                                      | 0,00           | 0,00               | 200.000,00  |
| - Gesamtbetrag der außerordentlichen<br>Aufwendungen auf   | 0,00  | 0,00           | 0,00               | 0,00  |
| - Saldo aus den außerordentlichen Erträgen<br>und Aufwendungen (Sonderergebnis) auf  | 200.000,00                                      | 0,00           | 0,00               | 200.000,00  |
| - Gesamtergebnis auf   | -90.750,00                                      | 184.900,00     | 0,00               | 94.150,00   |
| - Betrag der veranschlagten Abdeckung<br>von Fehlbeträgen des ordentlichen<br>Ergebnisses aus Vorjahren auf  | 0,00  | 0,00           | 50.353,00          | -50.353,00  |
| - Betrag der veranschlagten Abdeckung<br>von Fehlbeträgen des Sonderergebnisses<br>aus Vorjahren auf   | 0,00  | 0,00           | 49.493,00          | -49.493,00  |
| - Betrag der Verrechnung eines<br>Fehlbetrages im ordentlichen Ergebnis mit<br>dem Basiskapital gemäß § 72 Absatz 3<br>Satz 3 SächsGemO auf  | 258.200,00                                      | 0,00           | 0,00               | 258.200,00  |
| - Betrag der Verrechnung eines<br>Fehlbetrages im Sonderergebnis mit<br>dem Basiskapital gemäß §72 Absatz 3<br>Satz 3 SächsGemO auf  | 0,00  | 0,00           | 0,00               | 0,00  |
| - veranschlagtes Gesamtergebnis auf  | 167.450,00                                      | 85.054,00      | 0,00               | 252.504,00  |
| <b>Im Finanzhaushalt mit dem</b>   |   |                |                    |   |
| - Gesamtbetrag der Einzahlungen aus<br>laufender Verwaltungstätigkeit auf  | 4.269.950,00                                    | 255.500,00     | 0,00               | 4.525.450,00  |
| - Gesamtbetrag der Auszahlungen aus<br>laufender Verwaltungstätigkeit auf  | 4.264.200,00                                    | 0,00           | 29.400,00          | 4.234.800,00  |
| - Zahlungsmittelüberschuss oder -bedarf<br>aus laufender Verwaltungstätigkeit als<br>Saldo der Gesamtbeträge der<br>Einzahlungen und Auszahlungen aus<br>laufender Verwaltungstätigkeit auf  | 5.750,00  | 284.900,00     | 0,00               | 290.650,00  |
| - Gesamtbetrag der Einzahlungen aus<br>Investitionstätigkeit auf   | 882.450,00                                      | 0,00           | 10.700,00          | 871.750,00  |
| - Gesamtbetrag der Auszahlungen aus<br>Investitionstätigkeit auf   | 820.000,00                                      | 0,00           | 0,00               | 820.000,00  |
| - Saldo der Einzahlung und Auszahlung<br>aus Investitionstätigkeit auf   | 62.450,00                                       | 0,00           | 10.700,00          | 51.750,00   |
| - Finanzierungsmittelüberschuss oder<br>-fehlbetrag als Saldo aus dem<br>Zahlungsmittelüberschuss oder<br>-fehlbetrag aus laufender<br>Verwaltungstätigkeit und dem Saldo<br>der Gesamtbeträge der Einzahlungen<br>und Auszahlungen aus<br>Investitionstätigkeit auf | 68.200,00                                       | 274.200,00     | 0,00               | 342.400,00  |

|   |  |             |           |            |               |
|---|--|-------------|-----------|------------|---------------|
| - | Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf       | 0,00        | 0,00      | 0,00       | 0,00          |
| - | Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf       | 186.000,00  | 10.500,00 | 0,00       | 196.500,00    |
| - | Saldo der Einzahlungen und Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit | -186.000,00 | 0,00      | 10.500,00  | -196.500,00   |
| - | Veränderung des Bestandes an Zahlungsmitteln im Haushaltsjahr auf  | -117.800,00 | 0,00      | 931.950,00 | -1.049.750,00 |

festgesetzt.

## § 2

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsfördermaßnahmen wird auf festgesetzt.

von bisher 0,00 EUR auf 0,00 EUR

## § 3

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Ermächtigungen zum Eingehen von Verpflichtungen, die künftige Haushaltsjahre mit Auszahlungen für Investitionen und Investitionsfördermaßnahmen belasten (Verpflichtungsermächtigungen) wird auf festgesetzt.

von bisher 0,00 EUR auf 0,00 EUR

## § 4

Der Höchstbetrag der Kassenkredite, der zurechtzeitigen Leistung von Auszahlungen in Anspruch genommen werden darf, wird auf festgesetzt.

845.000,00 EUR

## § 5

Die Hebesätze werden wie folgt festgesetzt:

Für die land- und forstwirtschaftliche Betriebe (Grundsteuer A)

auf

320 v.H.

Für die Grundstücke (Grundsteuer B) auf

420 v.H.

Gewerbsteuer auf

400 v.H.

## § 6

Die Verwaltungskostenumlage wird wie folgt festgesetzt:

Umlage je Einwohner

137,00 EUR

Verwaltungskostenumlage absolut

360.300,00 EUR

davon Gemeinde Elsrig

188.500,00 EUR

davon Gemeinde Trossin

171.800,00 EUR

## § 7

Die Stadt Dommitzsch verzichtet auf die Aufstellung eines Gesamtabschlusses nach § 88b SächsGemO.

Haushaltssatzung und Haushaltsplan 2022 wurden mit Bescheid vom 31.03.2022 von der Rechtsaufsichtsbehörde des Landkreises Nordsachsen genehmigt.

Die Haushaltssatzung liegt mit den Anlagen in der Zeit vom 12.05.2022 bis 20.05.2022 während der üblichen Dienstzeiten zur Einsichtnahme in der Kämmerei (Zimmer 6) der Stadtverwaltung Dommitzsch, Markt 1, 04880 Dommitzsch aus.

Dommitzsch, 19.04.2022



Karau  
Bürgermeisterin

# Gemeinde Elsnig informiert



Stadt Dommitzsch im Auftrag  
der Gemeinde Elsnig

## Wahlbekanntmachung

- Am 12.06.2022 findet die Wahl zum Landrat des Landkreises Nordsachsen statt.  
Die Wahlzeit dauert von 8.00 Uhr bis 18.00 Uhr.  
Der Termin eines zweiten Wahlgangs für die Wahl des Landrats ist der 03.07.2022.
- Die Gemeinde Elsnig ist in folgende 3 Wahlbezirke eingeteilt

| Wahlbezirk | Abgrenzung des Wahlbezirks          | Lage des Wahlraums<br>(Straße, Hausnummer, PLZ, Ort, Zimmer-Nr.)     |
|------------|-------------------------------------|--|
| 001        | Elsnig<br>Feuerwehrgerätehaus       | Dorfallee 76a, 04880 Elsnig<br>nicht barrierefrei                    |
| 002        | Neiden<br>Dorfgemeinschaftshaus/FFW | An der Bundesstraße 2a, 04880 Elsnig OT Neiden<br>nicht barrierefrei |
| 003        | Döbern<br>Feuerwehrgerätehaus       | Am Gut 4a<br>barrierefrei  |

In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten in der Zeit bis zum 22.05.2022 übersandt werden, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem der Wahlberechtigte wählen kann. Wenn der Wahlraum barrierefrei erreichbar ist, befindet sich auf der Wahlbenachrichtigung unter dem Wahlraum das entsprechende Symbol für Barrierefreiheit (Rollstuhlsymbol). Andernfalls findet sich an dieser Stelle das durchgestrichene Symbol.

Der Briefwahlvorstand tritt zur Durchführung der Zulassungsprüfung (um 16:00 Uhr) und anschließenden Ermittlung des Briefwahlergebnisses (ab 18:00 Uhr) in der Touristeninformation Dommitzsch, Markt 3, 04880 Dommitzsch, zusammen.

- Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln.  
Die Stimmzettel für die Wahl und den zweiten Wahlgang des **Landrats** sind von gelber Farbe.

Die Stimmzettel werden im Wahlraum bereitgehalten und dem Wähler bei Betreten des Wahlraums ausgehändigt.

- Jeder Wähler hat eine Stimme.  
Es wurden mehrere Wahlvorschläge für die Wahl des Landrats zugelassen.  
Der Stimmzettel enthält die Familiennamen, Vornamen, den Beruf oder Stand und die Postleitzahl sowie den Wohnort der nach § 20 Absatz 2 KomWO bekanntgemachten Anschrift der Bewerber der zugelassenen Wahlvorschläge in der nach § 19 Absatz 7 KomWO festgestellten Reihenfolge sowie deren Bezeichnung.

Der Wähler gibt seine Stimme in der Weise ab, dass er auf dem Stimmzettel einen der im Stimmzettel aufgeführten Bewerber durch Ankreuzen oder auf eine andere eindeutige Weise kennzeichnet.

- Jeder Wähler kann - außer er besitzt einen Wahlschein - nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Personalverzeichnis er eingetragen ist. Zur Wahl sind die Wahlbenachrichtigung sowie ein amtlicher Reisepass oder der Reisepass, bei ausländischen Unionsbürgern ein gültiger Identitätsausweis oder Reisepass, mitzubringen. Die Wahlbenachrichtigung wird bei der Wahl wegen eines etwaigen zweiten Wahlganges nicht abgegeben. Beim zweiten Wahlgang soll sie abgegeben werden. Der Stimmzettel muss vom Wähler in einer Wahlkabine des Wahlraumes gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass seine Stimmabgabe nicht erkennbar ist. Das Fotografieren und das Filmen in der Wahlkabine sind verboten.

7. Wer einen **Wahlschein** hat, kann durch persönliche Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlraum des Wahlgebiets (Landkreis Nordsachsen) oder durch Briefwahl wählen.

8. Wer durch **Briefwahl** wählen will, muss einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Stimmzettelumschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beantragen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Stimmzettelumschlag), dem Wahlschein mit der unterschriebenen Versicherung an Eides statt so rechtzeitig der Wahlbehörde (Landkreis Nordsachsen) übergeben, dass er dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr einget. Später eingehende Wahlbriefe werden bei den Wahlen nicht berücksichtigt.

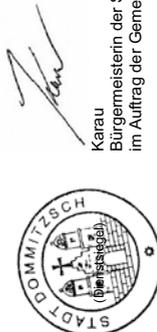
Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Gemeinde abgegeben werden.

9. Jeder Wahlberechtigte kann sein Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben. Ein Wahlberechtigter, der des Lesens unkundig oder wegen einer Behinderung an der Abgabe seiner Stimme gehindert ist, kann sich zur Stimmabgabe der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfsperson muss das 16. Lebensjahr vollendet haben. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer vom Wahlberechtigten selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung beschränkt. Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung des Wahlberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht. Die Hilfsperson ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfeleistung von der Wahl einer anderen Person erlangt.  
Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Absatz 1 und 3 StGB).

10. Die Wahlhandlung sowie die anschließende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk/Briefwahlvorstand sind öffentlich. Jedermann hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.

Während der Wahlzeit sind in und an dem Gebäude, in dem sich der Wahlraum befindet, sowie unmittelbar vor dem Zugang zu dem Gebäude jede Beeinflussung der Wähler durch Wort, Ton, Schrift oder Bild sowie jede Unterschriftensammlung verboten (§ 17 Absatz 2 KomWG).

Die Veröffentlichung von Ergebnissen von Wahlbefragungen nach der Stimmabgabe über den Inhalt der Wahlentscheidungen ist vor Ablauf der Wahlzeit unzulässig (§ 17 Absatz 3 KomWG).



Dommitzsch, 03.05.2022  
Karau  
Bürgermeisterin der Stadt Dommitzsch  
im Auftrag der Gemeinde Elsnig

## Beschlüsse aus der Gemeinderatssitzung 26. April 2022

### Beschluss-Nr. 004/2022

Zustimmung zum Entwurf des Musterkonzessionsvertrages Gas der MITGAS – Mitteldeutsche Gasversorgung GmbH in der Fassung Februar 2017 zur Umsetzung als Vertrag mit der MITGAS Mitteldeutsche Gasversorgung GmbH.

Der Bürgermeister wird beauftragt, den Anforderungen zur Vorlagepflicht gegenüber der Rechtsaufsichtsbehörde entsprechend § 102 Sächsische Gemeindeordnung zu entsprechen und nach Eingang der Bestätigung den neuen Vertrag mit der MITGAS Mitteldeutsche Gasversorgung GmbH zu unterzeichnen.

### Beschluss-Nr. 005/2022

Aufstellungsbeschluss gemäß § 1 Abs. 3 i. V. m. § 2 Abs. 1 BauGB für den Bebauungsplan nach § 13 b BauGB – Wohnbebauung „Am Weinberg“ in Elsnig – Ortsteil Neiden. Von der Planung betroffen sind in der Gemarkung Neiden, die Flur 3 mit den Flurstücken 46/3, 46/5, 46/10 (teilweise), 46/33, 46/34, 46/45 (teilweise), 46/46 und 46/47. Die Gebietsabgrenzung ist im beiliegenden Übersichtsplan – Stand April 2022 gekennzeichnet, welcher Bestandteil des Beschlusses ist. Der Beschluss ist gemäß § 2 Abs. 1 Satz 2 BauGB ortsüblich bekannt zu machen.

### Beschluss-Nr. 006/2022

Vergabe Bauleistung zum Bauvorhaben „Errichtung eines barrierefreien Zugangs mittels Hublift zum Dorfgemeinschaftshaus im Ort Mockritz der Gemeinde Elsnig“.

### Beschluss-Nr. 007/2022

Vergabe Bauleistung zum Bauvorhaben „Errichtung eines Platzes für Senioren in der Gemeinde Elsnig mit seniorengerechten Geräten“ über das Investitionsprogramm „Sachsen barrierefrei 2030“ für das Förderjahr 2022.

### Beschluss-Nr. 008/2022

Erteilung des gemeindlichen Einvernehmens nach § 28 (1) SächsGemO – Errichtung eines Einfamilienhauses.

*Die nächste Gemeinderatssitzung ist für den 17. Mai 2022 geplant. Den tatsächlichen Termin einschließlich der Tagesordnung entnehmen Sie bitte der ortsüblichen Bekanntmachung, diese wird durch Aushang in den Schaukästen der Gemeinde Elsnig vorgenommen.*

## Bekanntmachung der Gemeinde Elsnig über den Aufstellungsbeschluss für den Bebauungsplan Wohnbebauung „Am Weinberg“ in Elsnig/OT Neiden

Der Gemeinderat von Elsnig hat in seiner öffentlichen Sitzung am 26.04.2022 auf der Grundlage des § 1 Abs. 3 i.V.m. § 2 Abs. 1 BauGB die Aufstellung eines Bebauungsplanes nach § 13b in Verbindung mit § 13a BauGB Wohnbebauung „Am Weinberg“ in Elsnig, Ortsteil Neiden beschlossen.

Von der Planung betroffen sind in der Gemarkung Neiden die Flur 3 mit den Flurstücken 46/3, 46/5, 46/10 (teilweise), 46/33, 46/34, 46/45 (teilweise), 46/46 und 46/47. Die Gebietsabgrenzung ist im beiliegenden Übersichtsplan- Stand April 2022 gekennzeichnet, welcher Bestandteil

des Beschlusses ist.

Mit dem Bebauungsplan soll eine innerörtliche Lücke mit maßvoller Erweiterung der Ortslage in den Außenbereich für eine Bebauung mit Wohnhäusern mit der notwendigen Erschließung vorbereitet werden. Dabei sind evtl. Auswirkungen auf die anliegenden Schutzgebiete zu berücksichtigen.

Dieser Beschluss wird hiermit gemäß § 2 Abs.1 Satz 2 und § 13a Abs. 3 BauGB BauGB öffentlich bekannt gemacht.

Es soll das beschleunigte Verfahren nach § 13a Abs. 2 BauGB angewendet werden. Damit gelten die Vorschriften des vereinfachten Verfahrens nach § 13 Abs. 2 und 3 Satz 1 entsprechend.

Im vereinfachten Verfahren wird von der Umweltprüfung nach § 2 Absatz 4, von dem Umweltbericht nach § 2a, von der Angabe nach § 3 Absatz 2 Satz 2, welche Arten umweltbezogener Informationen verfügbar sind, sowie von der zusammenfassenden Erklärung nach § 6a Absatz 1 und § 10a Absatz 1 abgesehen.

Sobald die voraussichtlichen Auswirkungen der Planung aufgezeigt werden können, wird die Gemeinde Elsnig Ziel und Zwecke der Planung öffentlich darlegen und Gelegenheit zur Äußerung und Erörterung gegeben.

Nach Erstellung des Planentwurfes wird der Entwurf samt Begründung öffentlich ausgelegt. Hierauf werden wir durch Bekanntmachung hinweisen.



Elsnig, den 27.04.2022

*[Handwritten signature]*



- Der Bürgermeister -

# Gemeinde Trossin informiert



Stadt Dommitzsch im Auftrag  
der Gemeinde Trossin

## Wahlbekanntmachung

- Am 12.06.2022 findet die Wahl zum Landrat des Landkreises Nordsachsen statt.  
Die Wahlzeit dauert von 8.00 Uhr bis 18.00 Uhr.
- Der Termin eines zweiten Wahlgangs für die Wahl des Landrats ist der 03.07.2022.

Die Gemeinde Trossin ist in folgende 4 Wahlbezirke eingeteilt

| Wahlbezirk | Abgrenzung des Wahlbezirks                          | Lage des Wahlraums<br>(Straße, Hausnummer, PLZ, Ort, Zimmer-Nr.)      |
|------------|---|---|
| 001        | Trossin<br>Gemeindeverwaltung<br>(Versammlungsraum) | Dahlenberger Str. 9, 04880 Trossin<br>barrierefrei                    |
| 002        | Dahlenberg<br>Feuerwehr Dahlenberg                  | Am Volksgut 1, 04880 Trossin OT Dahlenberg<br>nicht barrierefrei      |
| 003        | Roitzsch<br>Feuerwehrgerätehaus                     | Eilenburger Str. 6, 04880 Trossin OT Roitzsch<br>nicht barrierefrei   |
| 004        | Falkenberg<br>ehemaliges Gemeindeamt                | Kastanientallee 18, 04880 Trossin OT Falkenberg<br>nicht barrierefrei |

In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten in der Zeit bis zum 22.05.2022 übersandt werden, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem der Wahlberechtigte wählen kann. Wenn der Wahlraum barrierefrei erreichbar ist, befindet sich auf der Wahlbenachrichtigung unter dem Wahlraum das entsprechende Symbol für Barrierefreiheit (Rollstuhlpiktogramm). Andernfalls findet sich an dieser Stelle das durchgestrichene Symbol.

Der Briefwahlvorstand tritt zur Durchführung der Zulassungsprüfung (um 16.00 Uhr) und anschließenden Ermittlung des Briefwahlergebnisses (ab 18.00 Uhr) in der Touristeninformation Dommitzsch, Markt 3, 04880 Dommitzsch, zusammen.

- Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln.  
Die Stimmzettel für die Wahl und den zweiten Wahlgang des **Landrats** sind von gelber Farbe.  
Die Stimmzettel werden im Wahlraum bereitgehalten und dem Wähler bei Betreten des Wahlraums ausgehändigt.
- Jeder Wähler hat eine Stimme.  
Es wurden mehrere Wahlvorschläge für die Wahl des Landrats zugelassen.  
Der Stimmzettel enthält die Familiennamen, Vornamen, den Beruf oder Stand und die Postleitzahl sowie den Wohnort der nach § 20 Absatz 2 KomWO bekanntgemachten Anschrift der Bewerber der zugelassenen Wahlvorschläge in der nach § 19 Absatz 7 KomWO festgestellten Reihenfolge sowie deren Bezeichnung.
- Der Wähler gibt seine Stimme in der Weise ab, dass er auf dem Stimmzettel einen der im Stimmzettel aufgeführten Bewerber durch Ankreuzen oder auf eine andere eindeutige Weise kennzeichnet.
- Jeder Wähler kann - außer er besitzt einen Wahlschein - nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist. Zur Wahl sind die Wahlbenachrichtigung sowie ein amtlicher Personalausweis oder Reisepass, bei ausländischen Unionsbürgern ein gültiger Identitätsausweis oder Reisepass, mitzubringen. Die Wahlbenachrichtigung wird bei der Wahl wegen eines etwaigen zweiten Wahlganges nicht abgegeben. Beim zweiten Wahlgang soll sie abgegeben werden. Der Stimmzettel muss vom Wähler in einer Wahlkabine des Wahlraumes gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass seine Stimmabgabe nicht erkennbar ist. Das Fotografieren und das Filmen in der Wahlkabine sind verboten.

- Wer einen **Wahlschein** hat, kann durch persönliche Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlraum des Wahlgebiets (Landkreis Nordsachsen) oder durch Briefwahl wählen.
- Wer durch **Briefwahl** wählen will, muss einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Stimmzettelumschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beantragen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Stimmzettelumschlag), dem Wahlschein mit der unterschriebenen Versicherung an Eides statt so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Gemeinde übersenden, dass er dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr einget. Später eingehende Wahlbriefe werden bei den Wahlen nicht berücksichtigt.  
Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Gemeinde abgegeben werden.

Jeder Wahlberechtigte kann sein Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben. Ein Wahlberechtigter, der des Lesens unkundig oder wegen einer Behinderung an der Abgabe seiner Stimme gehindert ist, kann sich zur Stimmabgabe der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfsperson muss das 16. Lebensjahr vollendet haben. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer vom Wahlberechtigten selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung beschränkt. Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung des Wahlberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht. Die Hilfsperson ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfeleistung von der Wahl einer anderen Person erlangt.  
Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Absatz 1 und 3 StGB).

10. Die Wahlhandlung sowie die anschließende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk/Briefwahlvorstand sind öffentlich. Jedermann hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.  
Während der Wahlzeit sind in und an dem Gebäude, in dem sich der Wahlraum befindet, sowie unmittelbar vor dem Zugang zu dem Gebäude jede Beeinflussung der Wähler durch Wort, Ton, Schrift oder Bild sowie jede Unterschriftensammlung verboten (§ 17 Absatz 2 KomWG).

Die Veröffentlichung von Ergebnissen von Wählerbefragungen nach der Stimmabgabe über den Inhalt der Wahlentscheidungen ist vor Ablauf der Wahlzeit unzulässig (§ 17 Absatz 3 KomWG).



Dommitzsch, 03.05.2022

Karau  
Bürgermeisterin der Stadt Dommitzsch  
im Auftrag der Gemeinde Trossin

## Beschlüsse des Gemeinderates der Gemeinde Trossin

In der Sitzung des Gemeinderates am 26.04.2022 wurden von den Gemeinderäten folgende Beschlüsse gefasst

### Beschluss-Nr.: 94-28/22

Der Gemeinderat erteilt sein Einvernehmen über die Zustimmung zum Antrag auf Baugenehmigung nach § 68 SächsBO – Neubau eines Carports in Trossin, Zehntberg 8 a.

### Beschluss-Nr.: 95-28/22

Der Gemeinderat beschloss die Vergabe der Bauleistungen zum Bauvorhaben „Errichtung eines barrierefreien Zugangs mit barrierefreiem Spielgerät für den Spielplatz in Trossin/ OT Roitzsch“ über das Investitionsprogramm Barrierefreies Bauen 2022 „Lieblingsplätze für alle“ an die Firma DLS Maik Prautzsch, in Mockrehna in Höhe von 24.597,22 €.

Finanziert wird das Vorhaben mit Einnahmen aus dem o. g. Programm als Festbetragsförderung.

### Beschluss-Nr.: 96-28/22

Der Gemeinderat beschloss die Vergabe der Bauleistungen zum Bauvorhaben „Herrichtung eines barrierefreien Zugangs zur Feierhalle in Trossin OT Roitzsch“ über das Investitionsprogramm „Sachsen barrierefrei 2030“ für das Förderjahr 2022 an die Firma Pflaster- und Straßenbau Über in Authausen in Höhe von brutto 24.996,33 €.

Finanziert wird das Vorhaben mit Einnahmen aus dem o. g. Programm in Höhe von 22.496,70 € brutto und Eigenmittel in Höhe von 2.499,63 €.

## Andere Behörden informieren



ABDRUCK  
Teilnehmergemeinschaft  
Wildenhain  
Der Vorstandsvorsitzende

### Flurbereinungsverfahren Wildenhain

Landkreis: Nordsachsen  
Flurbereinigungsgemeinde: Mockrehna

## Öffentliche Bekanntmachung

Die Teilnehmergemeinschaft Wildenhain hat den Flurbereinigungsplan erstellt. Darin sind die Ergebnisse des Flurbereinigungsverfahrens Wildenhain zusammengefasst.

Der Flurbereinigungsplan wurde am 27. September 2021 genehmigt. Den Teilnehmern wurde jeweils der sie betreffende Auszug des Flurbereinigungsplanes zugestellt.

Der Vorstand der Teilnehmergemeinschaft Wildenhain lädt die Grundstückseigentümer und Erbbauberechtigten im Verfahrensgebiet sowie die Nebenbeteiligten am Verfahren der Flurbereinigung Wildenhain (§ 10 FlurbG) oder ihre gesetzlichen Vertreter und Bevollmächtigten hiermit zum

### Anhörungstermin zur Bekanntgabe des Flurbereinigungsplans gemäß § 59 Flurbereinigungsgesetz (FlurbG)

ein.

**Versammlungsort:** Saal Wildenhain  
Wildenhain, Wildenhainer Hauptstraße 3  
04862 Mockrehna

#### Versammlungszeit:

- am 14. Juni 2022, um 17:00 Uhr für die Bestandsblätter Wildenhain 1 bis 299
- am 14. Juni 2022, um 19:00 Uhr für die Bestandsblätter Wildenhain 300 bis 573 sowie Mockrehna 7, 112, 732 und 845; Roitzsch 188 und alle sog. fiktiven Bestandsblätter (9000 ff.)

Ein Erscheinen ist nur erforderlich, falls Erläuterungen oder Auskünfte gewünscht bzw. Anträge gestellt werden. Es findet weder eine Teilnehmerversammlung statt noch wird über die Abfindungen verhandelt.

Um den Anforderungen des Infektionsschutzgesetzes im Zusammenhang mit dem Coronavirus SARS-CoV-2 (COVID-19) zu entsprechen, beachten Sie bei Teilnahme am Termin die zu diesem Zeitpunkt ggf. geltenden Hygienevorschriften.

Zur Einsichtnahme für die Beteiligten werden der Textteil, die Vorstandsbeschlüsse, das Verzeichnis der Flurstücke (neu) mit den Anteilen zur Beitragspflicht und die Karten **und der Plan über die gemeinschaftlichen und öffentlichen Anlagen (Plan nach § 41 FlurbG) zur uneingeschränkten Einsichtnahme**

**ausgelegt. Die Einzelnachweise (Bestandsblatt (alt), Forderungsnachweis, Belastungsnachweis und Bestandsblatt (neu)) werden zur beschränkten Einsichtnahme ausgelegt.**

Die beschränkte Einsichtnahme ist nur bei Nachweis des berechtigten Interesses gestattet (Eigentümer; Rechtsinhaber, usw.).

**Zeit der Auslegung: vom 15. Juni 2022 bis einschließlich 29. Juni 2022**

**Orte der Auslegung** (während der allgemeinen Dienststunden):

- Gemeindeverwaltung Mockrehna, Unterdorf 4, 04862 Mockrehna
- Teilnehmergemeinschaft Wildenhain beim Landratsamt Nordsachsen, Amt für Ländliche Neuordnung, Dr.-Belian-Str. 5, Zimmer 320, 04838 Eilenburg

Im Verfahrensgebiet der Flurbereinigung Wildenhain wurden Vermessungsarbeiten auf der Grundlage des Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetzes (SächsVermKatG) durchgeführt, um die neuen Grenzpunkte abzumarkieren. Die entsprechende Karte zur Abmarkung (Abfindungskarte) liegt als Bestandteil des Flurbereinigungsplanes zur Einsichtnahme für die Beteiligten mit aus. Die Grenzen der neuen Flurstücke können auf Wunsch und nach Terminabsprache vor Ort vorgewiesen werden.

#### Rechtsbehelfsbelehrung:

Widersprüche gegen den Flurbereinigungsplan können nur innerhalb von zwei Wochen nach dem Anhörungstermin beim

**Vorsitzenden der Teilnehmergemeinschaft Wildenhain beim Landratsamt Nordsachsen Dr.-Belian-Straße 5, 04838 Eilenburg**

oder beim

**Landratsamt Nordsachsen, Amt für Ländliche Neuordnung**

Hausanschrift: Postanschrift:  
Dr.-Belian-Straße 5 04855 Torgau  
04838 Eilenburg

oder einem der weiteren Verwaltungsstandorte des Landratsamtes Nordsachsen

Schlossstraße 27, 04860 Torgau  
Südring 17, 04860 Torgau  
Dr.-Belian-Straße 1, 4 und 5, 04838 Eilenburg  
Richard-Wagner-Straße 7a, 04509 Delitzsch  
Friedrich-Naumann-Promenade 9, 04758 Oschatz  
Fischerstraße 26, 04860 Torgau

schriftlich eingelegt werden.

Es wird gebeten, den Widerspruch zu begründen.

Eilenburg, den 22.04.2022

gez. Friebe

## Ankündigung eines Grenztermins und Bekanntgabe der Offenlegung der Ergebnisse der Grenzbestimmung und Abmarkung

### Verbesserung des Liegenschaftskatasters Projekt Falkenberg - Trossin

Der Öffentlich bestellte Vermessungsingenieur Hubert Mütze bestimmt im Zusammenhang mit einer durchgeführten Katastervermessung im Sinne des Gesetzes über das amtliche Vermessungswesen und das Liegenschaftskataster im Freistaat Sachsen (Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz – SächsVermKatG) vom 29. Januar 2008 (SächsGVBl. S. 138), das zuletzt durch das Gesetz vom 24. Mai 2019 (SächsGVBl. S. 431) geändert worden ist, rechtsbereinigt mit Stand vom 14. Juli 2013, die Flurstücksgrenzen nachfolgend aufgeführter Flurstücke:

**Gemarkung Falkenberg Flur 1: Flurstück 52.**

**Gemarkung Falkenberg Flur 3: Flurstücke 123/2, 123/3, 146.**

**Gemarkung Falkenberg Flur 4: Flurstücke 1, 3, 5, 6, 7, 10, 11, 12, 13, 14, 19, 24, 25, 28, 30/1, 31, 38, 39, 76, 77, 88, 89, 104, 162, 163, 165, 177/2, 204, 206, 207.**

**Gemarkung Falkenberg Flur 5: Flurstücke 1, 2, 3, 13, 14, 15, 44, 45, 56, 57, 58, 66, 67, 71, 74, 75, 76, 82, 83, 84, 85.**

**Gemarkung Falkenberg Flur 6: Flurstücke 1, 3, 6, 11, 12, 14, 16, 41, 48, 50, 51, 53/4, 57/4, 58, 59/1, 60/2, 60/5, 61, 68, 69, 70, 73, 74, 77, 86, 92, 98, 99.**

**Gemarkung Falkenberg Flur 7: Flurstücke 1, 2/1, 2/2, 44, 45, 51, 54, 55, 56, 68, 84, 93, 94, 95, 98, 99, 106, 107, 108, 111, 112, 115, 135.**

**Gemarkung Falkenberg Flur 8: Flurstücke 3, 30, 45, 46/2, 50, 56, 57, 58, 59, 62, 76, 102, 111, 112, 118, 117, 161, 164.**

**Gemarkung Falkenberg Flur 9: Flurstücke 17, 25, 31, 32, 49, 54, 55, 79, 86, 87, 104, 105, 113, 115, 130, 159, 165, 167, 168, 174, 175, 176, 177.**

**Gemarkung Dahlenberg Flur 1: Flurstücke 136, 137/3, 138, 167/11, 175, 366, 385.**

**Gemarkung Trossin Flur 1: Flurstücke 16, 90.**

**Gemarkung Roitzsch Flur 3: Flurstücke 79/1, 81/1, 382/77.**

Alle Eigentümer der genannten Flurstücke sowie sonstige Beteiligte, die von der Grenzbestimmung betroffen sind, erhalten die Möglichkeit, am Grenztermin teilzunehmen.

**Der Grenztermin findet am Mittwoch, dem 08.06.2022 statt. Ich bitte hiermit die betroffenen Eigentümer, sich bis zum 03.06.2022 zur zeitlichen und örtlichen Abstimmung und der Gewährleistung eines reibungslosen Ablaufes unter der Telefonnummer 03425 92 24 33 mit meinem Büro in Verbindung zu setzen!**

Die Grenzbestimmung ist ein Verwaltungsverfahren im Sinne des Verwaltungsgesetzes. Die Eigentümer der genannten Flurstücke sind Beteiligte im Sinne des Verwaltungsverfahrensgesetzes.

Der Grenztermin ist die im § 28 des Verwaltungsverfahrensgesetzes vorgesehene Anhörung Beteiligter zu den entscheidungserheblichen Tatsachen. Dabei wird Ihnen der ermittelte Grenzverlauf an Ort und Stelle erläutert und vorgewiesen. Im Anschluss erhalten Sie im Rahmen des § 16 Abs. 3 des Gesetzes über das

amtliche Vermessungswesen und das Liegenschaftskataster im Freistaat Sachsen (Sächsisches Vermessungs- und Katastergesetz – SächsVermKatG) vom 29. Januar 2008 (SächsGVBl. S. 138), das zuletzt durch das Gesetz vom 24. Mai 2019 (SächsGVBl. S. 431) geändert worden ist, rechtsbereinigt mit Stand vom 14. Juli 2013, Gelegenheit, sich zum Grenzverlauf zu äußern.

Ich bitte Sie, zum Grenztermin ihren Personalausweis mitzubringen. Sie können sich auch durch einen Bevollmächtigten vertreten lassen. Dieser muss seinen Personalausweis und eine von Ihnen unterschriebene schriftliche Vollmacht vorlegen.

Ich weise Sie vorsorglich darauf hin, dass auch ohne Ihre Anwesenheit oder der Anwesenheit eines von Ihnen Bevollmächtigten Ihre Flurstücksgrenzen bestimmt werden können. Aufwendungen, die durch die Wahrnehmung des Grenztermins entstehen, können nicht erstattet werden.

Allen betroffenen Eigentümern werden die Ergebnisse der Grenzbestimmung und Abmarkung durch Offenlegung bekannt gemacht. Die Ermächtigung zur Bekanntgabe von Verwaltungsakten auf diesem Wege ergibt sich aus § 17 der Verordnung des Sächsischen Staatsministeriums des Innern zur Durchführungsverordnung zum Sächsischen Vermessungs- und Katastergesetz vom 6. Juli 2011 (SächsGVBl. S. 271), die zuletzt durch Artikel 2 der Verordnung vom 29. Juni 2019 (SächsGVBl. S. 551) geändert worden ist.

**Die Ergebnisse liegen in den Geschäftsräumen des Öffentlich bestellten Vermessungsingenieurs Hubert Mütze in 04808 Lössatal, OT Zschorna, Pflaumenallee 6, vom 09.06. bis zum 11.07.2022, von Montag bis Freitag jeweils in der Zeit von 8.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 16.00 Uhr und Dienstags von 13.00 bis 18.00 Uhr zur Einsichtnahme bereit. Für Rückfragen stehe ich Ihnen gern unter der Telefonnummer 03425 922433 zur Verfügung.**

Gemäß § 17 Satz 1 SächsVermKatGDVO gelten die Ergebnisse der Grenzbestimmung und Abmarkung ab dem **18.07.2022** als bekannt gegeben.

#### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen die offengelegten Ergebnisse der Grenzbestimmung und Abmarkung können die betroffenen Eigentümer und Erbbauberechtigten innerhalb eines Monats nach dem Wirksamwerden der Bekanntgabe Widerspruch eingelegt. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift beim Öffentlich bestellten Vermessungsingenieur Hubert Mütze, Pflaumenallee 6 in 04808 Lössatal einzulegen.

Zschorna, den 21.04.2022

*Hubert Mütze*

*Öffentlich bestellter Vermessungsingenieur*

*Pflaumenallee 6, OT Zschorna, 04808 Lössatal*

---

**Ende amtlicher Teil**

## Rund um die Verwaltung

### Öffnungszeiten und Kontaktdaten der Stadt Dommitzsch



#### Öffnungs- und Sprechzeiten der Stadtverwaltung

Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Verwaltung stehen für Sie zu den üblichen Öffnungszeiten zur Verfügung.

Gern können Sie ihr Anliegen auch per E-Mail oder per Post schicken. Aus organisatorischen Gründen und um Wartezeiten zu vermeiden, vereinbaren Sie bitte Termine, insbesondere bei Anliegen für das Einwohnermeldeamt, für das Gewerbe- und Ordnungsamt und für das Standesamt.

Bitte achten Sie weiterhin auf die allgemeinen Hygieneregeln, wir empfehlen Ihnen das Tragen eines Mund-Nasenschutzes im Rathaus.

|            |                  |                   |
|------------|------------------|-------------------|
| Montag     | 9:00 – 12:00 Uhr |                   |
| Dienstag   | 9:00 – 12:00 Uhr | 14:00 – 18:00 Uhr |
| Mittwoch   | geschlossen      |                   |
| Donnerstag | 9:00 – 12:00 Uhr | 14:00 – 16:00 Uhr |
| Freitag    | 9:00 – 12:00 Uhr |                   |

#### Sprechzeiten der Bürgermeisterin

Wir bitten um Terminvereinbarung unter 034223 43911. Grundsätzlich werden Sprechzeiten am Dienstagnachmittag angeboten.

#### Verzeichnis über E-Mail-Adressen:

**Sekretariat:** rathaus@stadt-dommitzsch.de

Frau Ciezki

**Hauptamt:** hauptamt@stadt-dommitzsch.de

Frau Voigt, Frau Kasner, Frau Just, Frau Atzler, Frau Bienwald,

**Kämmerei:** kaemmerei@stadt-dommitzsch.de

Frau Weiße, Herr Karius, Frau Kürsten, Frau Henze, Frau Traube, Frau Rudl

**Bauamt:** bauamt@stadt-dommitzsch.de

Frau Sonntag, Frau Haugk, Frau Beckers, Herr Kurth

**Touristeninformation:** infocenter@stadt-dommitzsch.de

Herr Ehmisch

#### Öffnungszeiten der Bibliothek

Montag u. Donnerstag: 13:00 – 18:00 Uhr

Dienstag u. Freitag: 10:00 – 15:00 Uhr

Telefon: 034223 48701/Fax: 034223 48700

E-Mail: bibliothek\_dommitzsch@t-online.de

**Öffnungszeiten des Museums der Stadt Dommitzsch**  
Das Museum ist zurzeit geschlossen.

#### Kindertagesstätte „4 Jahreszeiten“ Dommitzsch

Leipziger Straße 74 A, 04880 Dommitzsch

Telefon: 034223 60580/Fax: 034223 605846

E-Mail: kita@dommitzsch.de

#### Telefonverzeichnis der Stadtverwaltung Dommitzsch

Vorwahl:

Telefonnummer: 4390

Fax: 43919

#### Bürgermeisterin

Frau Karau Sekretariat über 43911

Frau Ciezki Hauptamt: 43911

Frau Voigt 43920

Frau Kasner 43921

Frau Just 43922

Frau Atzler, Frau Bienwald 43923

Herr Ehmisch 43924

#### Bau- und Wohnungswesen

Frau Sonntag 43940

Frau Haugk, Frau Beckers 43941

Herr Kurth 43942

#### Kämmerei

Frau Weiße 43931

Herr Karius 43930

Frau Traube, Frau Rudl 43932

Frau Henze, Frau Kürsten 43933

### Information

Die Stadtverwaltung Dommitzsch bleibt am

**Freitag, dem 27. Mai 2022**

geschlossen.

Die Einsicht in das Wählerverzeichnis zur Bürgermeister- und Landratswahl 2022 ist an diesem Tag von 9.00 bis 12.00 Uhr in der Stadtverwaltung Dommitzsch möglich. Klingeln Sie dafür bitte am Hintereingang beim Bauamt.

Ihre Stadtverwaltung

Mit Ihrer Anzeige

zeigen Sie Ihren Kunden,

dass es Sie gibt.

Jetzt online buchen:  
[anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)

Die nächste Ausgabe erscheint am:  
Mittwoch, dem 15. Juni 2022

Annahmeschluss  
für redaktionelle Beiträge:  
Dienstag, der 31. Mai 2022

## Öffnungszeiten und Kontaktdaten der Gemeinde Elsnig



### Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung Elsnig

#### Bahnhofstraße 6 in Elsnig

Montag 9.00 Uhr - 12.00 Uhr  
 Dienstag 9.00 Uhr - 12.00 Uhr und 13.00 Uhr - 18.00 Uhr  
 Mittwoch 9.00 Uhr - 12.00 Uhr  
 Donnerstag 9.00 Uhr - 12.00 Uhr und 13.00 Uhr - 16.00 Uhr  
 Freitag **geschlossen**

Telefon: 034223 4400  
 Fax: 034223 44019  
 E-Mail: [info@gemeinde-elsnig.de](mailto:info@gemeinde-elsnig.de)

#### Sprechzeiten Bürgermeister

Dienstag 16.00 – 18.00 Uhr  
 Wir bitten um Terminvereinbarung unter 034223 4400

#### Öffnungszeiten der Bibliothek

**Bahnhofstraße 6 in Elsnig**  
 jeden Mittwoch 15.00 – 18.00 Uhr

#### Kindertagesstätte „Weinskefrösche“

**Triftweg 2 in Neiden**  
 Telefon: 03421 906201  
 E-Mail: [kita.neiden1@t-online.de](mailto:kita.neiden1@t-online.de)

## Öffnungszeiten und Kontaktdaten der Gemeinde Trossin



### Öffnungs- und Sprechzeiten der Gemeindeverwaltung Trossin

**Bitte beachten Sie die aktuellen Hinweise zu den Öffnungszeiten auf unserer Homepage: [www.gemeinde-trossin.de](http://www.gemeinde-trossin.de)**

Montag 10:00 – 12:00 Uhr  
 Dienstag 15:00 – 18:00 Uhr  
 Mittwoch geschlossen  
 Donnerstag 10:00 – 12:00 Uhr  
 Freitag 10:00 – 12:00 Uhr

#### **Sprechzeiten Bürgermeister**

Wir bitten um Terminvereinbarung unter 034223 40706 oder 40714  
 Grundsätzlich werden am Dienstagnachmittag Sprechzeiten angeboten.

#### **Telefonverzeichnis der Gemeinde Trossin**

|                  |        |
|------------------|--------|
| Vorwahl:         | 034223 |
| Frau Standfest   | 40706  |
| Frau Klausnitzer | 40714  |
| Fax:             | 60085  |

#### **Verzeichnis über E-Mail-Adressen**

Bürgermeister: [buergermeister@gemeinde-trossin.de](mailto:buergermeister@gemeinde-trossin.de)  
 Herr Herbert Schröder  
 Sekretariat: [sekretariat@gemeinde-trossin.de](mailto:sekretariat@gemeinde-trossin.de)  
 Frau Standfest  
 Hauptamt: [amtsblatt@gemeinde-trossin.de](mailto:amtsblatt@gemeinde-trossin.de)  
 Frau Klausnitzer

#### **Kindertagesstätte „Biberburg“ Trossin**

Vorwahl: 034223  
 Telefonnummer: 40381  
 E-Mail: [becker.kita-biberburg@t-online.de](mailto:becker.kita-biberburg@t-online.de)

## Wissenswertes

### **Bekanntgabe des Ortsvorstehers**

Die nächsten Sprechstunden durch den Ortsvorsteher für die Einwohner der Ortsteile Wörblitz, Greudnitz und Proschwitz werden im Vereinshaus Wörblitz am **Mittwoch, 11. Mai 2022 und 8. Juni 2022 jeweils 17.00 Uhr** durchgeführt.

Beim Besuch der Sprechstunde sind die aktuellen Hygienevorschriften zwingend einzuhalten.

*Patrick Marzog*  
 Ortsvorsteher

### **Bekanntgabe der Friedensrichterin**

Die nächsten Sprechtage finden am **19. Mai** und am **16. Juni 2022** in der Zeit von 16.00 Uhr bis 17.00 Uhr im Rathaus der Stadt Dommitzsch im Zimmer 8 statt.

Beim Besuch der Sprechstunde sind die aktuellen Hygienevorschriften zwingend einzuhalten.

*Gisela Rummel*  
 Friedensrichterin



### **Polizeistandort Dommitzsch, Weidenhainer Weg 16**

Sprechzeiten: Mittwoch und Freitag 10:00 bis 12:00 Uhr oder nach telefonischer Vereinbarung.

Ansprechpartnerin: Frau Herrnkind  
 Telefon: 034223 45561  
 Mobil: 0173 9618304



## Informationen für die Verwaltungsgemeinschaft

### Bereitschaftsdienste

#### Bitte beachten

**Der kassenärztliche Bereitschaftsdienst steht für Sie wie folgt zur Verfügung:**

|                             |                          |
|-----------------------------|--------------------------|
| <b>Täglich</b>              | <b>19:00 – 07:00 Uhr</b> |
| <b>Mi. + Fr.</b>            | <b>14:00 – 07:00 Uhr</b> |
| <b>Sa., So. u. Feiertag</b> | <b>07:00 – 07:00 Uhr</b> |

**Kassenärztliche Bereitschaftspraxis im Kreiskrankenhaus Torgau**

|                   |                          |
|-------------------|--------------------------|
| <b>Mi.</b>        | <b>14:00 – 19:00 Uhr</b> |
| <b>Fr.</b>        | <b>14:00 – 19:00 Uhr</b> |
| <b>Sa. u. So.</b> | <b>09:00 – 19:00 Uhr</b> |

Informationen über Bereitschaftsdienste von Ärzten, Zahnärzten und Apotheken für unsere Region erhalten Sie unter den **Rufnummern: 116117**

#### **Zahnarztpraxis: Dr. Diethild Walther**

August-Bebel-Straße 19, 04880 Dommitzsch  
**Telefon: 034223 40643**



#### **Öffnungszeiten der Praxis:**

|            |   |
|------------|---|
| Montag     | 08.00 Uhr – 12.00 Uhr sowie 15.00 Uhr – 18.00 Uhr |
| Dienstag   | 08.00 Uhr – 13.00 Uhr                             |
| Mittwoch   | 08.00 Uhr – 12.00 Uhr sowie 15.00 Uhr – 18.00 Uhr |
| Donnerstag | 08.00 Uhr – 13.00 Uhr                             |
| Freitag    | 08.00 Uhr – 12.00 Uhr                             |

.....

#### **Zahnarztpraxis: Silvio Schmidt**

Martinikirchhof 10, 04880 Dommitzsch  
**Telefon: 034223 609733**



#### **Öffnungszeiten der Praxis:**

|             |                                     |
|-------------|-------------------------------------|
| Montag:     | 08.30 - 12.30 und 13.00 - 14.30 Uhr |
| Dienstag:   | 13.30 - 18.30 Uhr                   |
| Mittwoch:   | 08.30 - 12.30 Uhr                   |
| Donnerstag: | nur nach Vereinbarung               |
| Freitag:    | 08.30 – 12.30 und 13.00 – 14.30 Uhr |
| Samstag:    | nur nach Vereinbarung               |

Notpatienten ohne Voranmeldung finden sich bitte ab 08:20 Uhr in der Praxis ein

### Sprechzeiten der Arztpraxen

**Arztpraxis: Dipl.-Med. Frank Buchold, Facharzt für Allgemeinmedizin**

August-Bebel-Straße 19  
04880 Dommitzsch

**Telefon: 034223 40291, Mobil: 0171 8513646**

#### **Öffnungszeiten der Praxis:**

|            |                                       |
|------------|---------------------------------------|
| Montag     | 07.00 - 11.00 sowie 15.00 - 18.00 Uhr |
| Dienstag   | 07.00 - 11.00 sowie 15.00 - 18.00 Uhr |
| Mittwoch   | 07.00 - 11.00 Uhr                     |
| Donnerstag | 07.00 - 11.00 sowie 15.00 - 18.00 Uhr |
| Freitag    | 07.00 - 11.00 Uhr                     |

.....

**Arztpraxis: Dr. med. Kristin Hontzek, Fachärztin für Allgemeinmedizin**

Leipziger Straße 24b  
04880 Dommitzsch

**Telefon 034223 40292, Mobil: 0170 4729863,**

**E-Mail: hausarztpraxishontzek@gmx.de**

#### **Öffnungszeiten der Praxis:**

|            |  |
|------------|--|
| Montag     | 07.30 - 12.30 sowie 15.00 - 18.00 Uhr                                      |
| Dienstag   | 07.30 - 13.00 Uhr (nachmittags in dringenden Fällen bitte auf Mobilnummer) |
| Mittwoch   | 07.30 - 13.00 Uhr  |
| Donnerstag | 07.30 - 12.30 sowie 15.00 - 18.00 Uhr                                      |
| Freitag    | 07.30 - 12.30 Uhr  |

Die ärztlichen Sprechzeiten weichen von den Öffnungszeiten ab. Bitte vereinbaren Sie hierfür in jedem Fall einen Termin.

**Servicetelefon:** zum Bestellen von Dauerrezepten und Routineüberweisungen: 034223 619622



### Tierarztpraxis Dr. Andreas Arndt

Fachtierarzt für Klein- & Heimtiere

Steinweg 2, 04860 Torgau  
Tel. 03421 712033

#### **Öffnungszeiten:**

|           |   |
|-----------|---|
| Mo. - Do. | 10.00 - 12.00 Uhr und 15.00 - 18.00 Uhr |
| Fr.       | 10.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 16.00 Uhr |
| Sa.       | nach Vereinbarung                       |

Außerhalb der Sprechstunde nach Terminvereinbarung.

#### **Bereitschaftsdienst: 20.05. - 26.05.2022**

Den aktuellen Bereitschaftsplan finden Sie auch auf unserer Homepage [www.tierarztpraxis-in-torgau-steinweg2.de](http://www.tierarztpraxis-in-torgau-steinweg2.de)



**Straße der Jugend 17,  
04880 Dommitzsch  
Telefon: 034223 48403,  
Mobil: 0172 3465547**

#### **Sprechzeiten:**

|                    |                       |
|--------------------|-----------------------|
| Mo. - Do.          | 09.00 Uhr - 11.00 Uhr |
| Mo., Mi., Do., Fr. | 14.30 Uhr - 17.30 Uhr |
| Sa.                | nach Vereinbarung     |

**Bitte vor jedem Besuch einen Termin vereinbaren. Terminvergabe nur während der Sprechzeit möglich.**

#### **Bereitschaftsdienst: 06.05. - 12.05.2022**

**Redaktion**  
**Immer die richtigen Worte.**

LINUS WITTICH Medien KG



Der digitale Weg zur Erfassung:

[cmsweb.wittich.de](http://cmsweb.wittich.de)

## Havarie-Notdienste

### Havarie-Notdienst

Seit 28. Juni 2016 ist die Integrierte Rettungsleitstelle Leipzig für unseren Bereich zuständig.

Die Notrufnummer **112** bleibt bestehen. Sie wird für das Gebiet des Landkreises Nordsachsen automatisch auf die IRLS Leipzig umgeleitet.

Die Rufnummer für die Organisation des Krankentransportes ist unter der 0341 19222 erreichbar.

### Störungsdienst – Wasserversorgung

Zweckverband Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung Torgau-Westelbien

Am Wasserturm 1 04860 Torgau

Bereitschaftsdienst: Telefon 0163 743 6201

### Störungsdienst – Abwasser

AZV Sachsen-Nord Dommitzsch (24 h) Telefon 0800 9356708

AZV Sachsen-Nord Dommitzsch, (während der Dienstzeit) Telefon 034223 41646

Fäkalentsorgung ALBA (während der Dienstzeit) Telefon 034927 70028

### Störungsdienst – Stromversorgung/ MITNETZ STROM

enviaM – Mitteldeutsche Energie AG

Telefon: 0800 2305070

### Störungsdienst – Gasversorgung

#### Mitteldeutsche Gasversorgung GmbH

Filderstädter Straße 6 04758 Oschatz

Telefon 03435 67110

Montag von 7.00 Uhr bis 15.30 Uhr

Dienstag von 7.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Mittwoch - Freitag von 7.00 Uhr bis 15.30 Uhr

Außerhalb der Dienstzeit:

Leitstelle Leipzig: Telefon 0180 22009

#### Störungshotline MITNETZ GAS

Telefon: 0800 2200922

kostenfrei, 24 Stunden erreichbar

## Öffnungszeiten Mohren-Apotheke

### Öffnungszeiten der Mohren-Apotheke

04880 Dommitzsch

Telefon: 034223 40289

Fax: 034223 40698



Montag – Freitag 07.15 – 13.00 Uhr

und 15.00 – 18.00 Uhr

Sonnabend 08.00 – 11.00 Uhr

## Kommunale Einrichtungen



### Informationen der Stadtbibliothek

#### Buchempfehlungen des Monats

Dirk Kurbjuweit: Der Ausflug: Roman.

Sebastian Fitzek; Micky Beisenherz: Schreib oder stirb: Thriller.

Fröhlich, Susanne: Heimvorteil: Roman.

Elizabeth George: Was im Verborgenen ruht: Ein Inspector-Lynley-Roman.

Volker Klüpfel; Michael Kobr: Affenhitze: Klüftingers neuer Fall.

Nicola Förg: Hohe Wogen: ein Alpen-Krimi.

Martin Suter: Einer von Euch: Bastian Schweinsteiger: Roman.

Andrea Sawatzki: Brunnenstraße: Roman.

Frank Goldammer: Im Schatten der Wende: Kriminaldauerdienst: Team Ost-West.

Das neue Easy-Fasten: Mit dem revolutionären Abnehmprogramm in 5 Tagen jünger und schlanker:

Das Rückenbuch für Faule: Nie wieder auf die Matte: Das etwas andere Übungsbuch.

#### Veranstaltungs-Tipp

Wir laden Sie ganz herzlich zu dieser einmaligen und besonderen Veranstaltung ein. Gleichzeitig kann die wunderschöne und neue Bibliothek besichtigt werden.

Unter dem Motto „NACHTS. Schlafen und doch wach sein“ findet am Sonntag, dem 15. Mai 2022, ab 15.00 Uhr im Landambulatorium/Bibliothek eine poetische Performance mit Worten und Musik ins Reich der Nacht, der Träume ... und der Halbträume, durch Raum und Zeit ... zwischen Realität und Traum statt.

Autobiographie und Fiktion erzählen Maria Carmela Marinelli und Elettra Bargiacchi mit Stimme und Klang, auf Deutsch und Italienisch der dünnen Linie entlang, die Träumen und Wachsein verbindet.



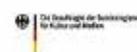
© Marinelli

Die aus Italien (Mailand) stammende Musikerin, Komponistin und Sounddesignerin Elettra Bargiacchi komponiert für Theater, Performance, Apps und Videos. Maria Carmela Marinelli kommt ebenfalls aus Italien (Bari). Sie ist professionelle Erzählerin, Theaterpädagogin und Übersetzerin. Ihre vitale, humorvolle Erzählkunst ist auf internationalen Erzählfestivals zu erleben. Mit überbordendem Temperament spricht sie auf Deutsch, Italienisch, Spanisch, und wenn die Sprache nicht mehr ausreicht, mit Händen, Füßen und einem großen Herzen, bis die Luft brennt. Beide Künstlerinnen leben in Leipzig. Eintrittskarten für 5,00 Euro (incl. Getränke und Snacks) sind vorab in der Bibliothek (Tel.: 034223 48701) erhältlich und am Veranstaltungstag.

Es laden ein: Stadtbibliothek und Tourist-Info Dommitzsch

Die Veranstaltung wird gefördert über ein Projekt im Rahmen von „Neustart Kultur“ der Beauftragten der Bundesregierung für Kultur und Medien durch den deutschen Literaturfond e. V. – Tausend literarische (Wieder-) Begegnungen mit Autorinnen und Autoren.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!





## Schulanmeldung für das Schuljahr 2023/2024

Für die Stadt Dommitzsch, die Gemeinden Elsnig und Trossin einschließlich deren Ortsteile erfolgt die Anmeldung der Schulanfänger für das Schuljahr 2023/2024

am Dienstag, 13. September 2022

von 12.00 Uhr - 17.30 Uhr

im Sekretariat der Sigmund Jähn Grundschule

### Folgende Unterlagen werden benötigt:

- die Geburtsurkunde des Kindes
- Sorgerechtsbescheinigung bzw. Negativbescheinigung bei Alleinsorgeberechtigten
- Vollmacht des anderen Sorgeberechtigten, sofern nur ein Elternteil/Sorgeberechtigter die Schulanmeldung wahrnehmen kann
- Nachweis Masernschutzimpfung

Schulpflichtig sind alle Kinder, die zwischen dem 01.07.2016 und 30.06.2017 geboren sind.

*Kamella*  
Kamella  
Schulleiterin

Sigmund Jähn  
Grundschule

Leipziger Straße 75  
04880 Dommitzsch

Telefon: 034223 40287  
Telefax: 034223 60550

sigmundjaehn-grundschule@t-online.de



## Ostern in der Biberburg

Die Osterzeit birgt bekanntermaßen eine Vielzahl an kreativgestalterischen Möglichkeiten. Das durften auch die Kinder der Trossiner Kita erleben. Die Jüngsten von ihnen, die Schmetterlinge, verzierten eifrig Papierostereier mit bunten Stempelabdrücken und stachen Hasenanhänger fürs Osterkörnchen aus Salzteig aus. Wer vom Teig naschte verzog das Gesicht und tat es nicht noch einmal. Beliebt in der Vorosterzeit ist auch das Aussähen von Ostergras. Die Käfer und die Fühse machten dies und die Frösche in etwas abgewandelter Form mit Vogelfutter (damit hatten sie sich im Winter beschäftigt). Für beides gilt, dass es den Kindern viel Freude bereitet hat, zu beobachten, wie sich ihre Mühe, den Samen regelmäßig zu gießen, gelohnt hat, der Samen aufging und sich das erste Grün emporreckte. Voller Stolz durften die Kinder ihre Schale dann auch mit nach Hause nehmen. Bei den Käfern entstanden in der Vorosterzeit außerdem noch Kratzbilder in Ostereierform, Kükenbilder mit Vogelfutter und natürlich wurden auch Ostereier bemalt. Doch auch die Erzieher waren nicht untätig und bastelten die Osterkörnchen. Die Fühse hingegen bastelten ihr Osterkörnchen und anderes selber.

Am 13.4.22 war es dann so weit, der Osterhase war da und hat die Körbchen alle versteckt. Doch die schön bunten Eier haben so manches Versteck verraten, sodass sie schnell wiedergefunden wurden. Als Dank strahlten in jeder Gruppe den Erziehern glückliche Augen entgegen.

Eine besondere Überraschung war der Ostergruß unseres Essenanbieters „Erzeugergemeinschaft Wildenhain“, bestehend aus Süßem und Sandspielzeug. Vielen Dank dafür! Das Spielzeug wurde draußen sofort eingesetzt.

Bedanken möchten wir uns auch bei Herrn Tilo Süptitz, der den Sand für den neuen Sandkasten im Außenbereich der Krippe gesponsort hat. So haben die Kleinsten jetzt auch dort die Möglichkeit zum Spielen.



### Das Amtsblatt der Stadt Dommitzsch, der Gemeinde Elsnig und der Gemeinde Trossin

erscheint monatlich, jeweils mittwochs.

#### Herausgeber:

Stadt Dommitzsch, Markt 1, 04880 Dommitzsch  
Gemeinde Elsnig, Bahnhofstraße 6, 04880 Elsnig  
Gemeinde Trossin, Dahlenberger Straße 9, 04880 Trossin

#### Verlag und Druck:

LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10,  
Telefon: (03535) 489-0

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.

#### Verantwortlich für den amtlichen und nichtamtlichen Teil:

Der/Die Bürgermeister/-in der Stadt Dommitzsch - Frau Heike Karau, Dommitzsch  
der Gemeinde Elsnig - Herr Stefan Schieritz, Elsnig  
der Gemeinde Trossin - Herr Herbert Schröder, Trossin

#### Verantwortlich für Anzeigenteil/Beilagen:

LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg,  
An den Steinenden 10, Telefon: (03535) 489-0, vertreten durch den Geschäftsführer ppa. Andreas Barschtipan, www.wittich.de/agn/herzberg

Einzelexemplare sind gegen Kostenerstattung über den Verlag zu beziehen. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere z. z. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzelexemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

## Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr – Ortsfeuerwehr Döbern

Am 9. April 2022 fand die diesjährige Jahreshauptversammlung der FFW Döbern statt. Auf der Tagesordnung stand die Auswertung der ehrenamtlichen Arbeit sowie die Planung weiterer Dienste für das kommende Jahr. Die Ortswehrleiterin Diana Friedemann und Bürgermeister Stefan Schieritz berichteten über die fortschrittliche Zusammenarbeit unter den Ortswehren und der Gemeinde Elsnig. Im Anschluss ehrten sie und bedankten sich bei Rolf Wilsdorf und Falko Zaspel zur 40-jährigen Mitgliedschaft in der Freiwilligen Feuerwehr.



## Feuerwehr Elsnig - Umsetzung Stahlbetongarage von Drebligar nach Elsnig

15 Tonnen Stahlbeton mit fleißiger Hilfe in Bewegung gesetzt. Einige ungeplante Schwierigkeiten plagten die Umsetzung der Stahlbetongarage von Drebligar nach Elsnig, aber zum dritten Mal funktionierte es dann mit schwerer Technik. Einen großen Dank gilt allen fleißigen Helfern aus Feuerwehr, Gemeinderäten und freiwilligen Helfern. Ohne die Hilfe vom Transportunternehmen Tilo Süptitz, Fernwasser GmbH und der Firma Glaubrecht hätte diese Aktion nicht bewältigt werden können. Die Garage wird nun für Gemeinde und Vereinsarbeit genutzt.



## Jubilare

### Jubiläen in der Stadt Dommitzsch sowie der Ortsteile



Einen herzlichen Glückwunsch an alle Jubilare verbunden mit bester Gesundheit und noch viel Lebensfreude wünschen die Bürgermeisterin Frau Heike Karau und ihr Team.

**„Die Fähigkeit glücklich zu leben, kommt aus einer Kraft, die unserer Seele inne wohnt.“**



### Jubiläen der Gemeinde Elsnig sowie der Ortsteile



*Herzlichen Glückwunsch allen Jubilaren und alles Gute, vor allem Gesundheit und persönliches Wohlergehen wünschen der Bürgermeister Herr Stefan Schieritz im Namen des Gemeinderates und seine Mitarbeiter!*

Mit dem Zitat:

**Die kleinen Dinge sind es, die das Leben ausmachen.  
Ein Lächeln, ein gutes Gespräch, eine Umarmung.**



### Jubiläen der Gemeinde Trossin sowie der Ortsteile



Herzliche Geburtstagsgrüße, alles Gute und vor allem Gesundheit übermittelt allen Jubilaren der Bürgermeister der Gemeinde Trossin Herbert Schröder im Namen aller Gemeinde- und Ortschaftsräte.

**„Vergeht auch Jahr und Jahr,  
eines ist ganz klar:  
Das Leben muss man stets genießen,  
keine Stunde darf ohne Freud verfließen!  
Sonne, Mond und Sterne,  
alles ist in weiter Ferne.  
Doch was wir wünschen, das ist ganz nah:  
Ein glückliches, gesundes, neues Lebensjahr.“**

*Verfasser unbekannt*



## Veranstaltungen

Kleingartenverein "Einigkeit"

Dommitzsch e. V.

### Einladung zu unserem Blütenfest am 14.05.2022

**Eröffnung: 11.30 bis 18.00 Uhr**

Wir als Gartenfreunde haben uns 2020 zur Wahl des Vorstandes des Kleingartenvereins Einigkeit Dommitzsch e. V. gestellt.

Wir haben uns damals auf die Fahne geschrieben, unseren Verein anspruchsvoll und naturnah wie möglich zu gestalten. Für unsere großen und kleinen Entdecker aus der Grundschule, wie auch aus der Kita, überlegten wir uns daher Projekte, ihnen die Möglichkeit zu bieten, Obst & Gemüse selbst anzubauen, zu pflegen und natürlich zu ernten und was Insekten mit all dem zu tun haben.

Die Verwirklichung eines Schulgartens entstand.

Aber auch für unser kleines Tierreich haben wir was getan, mit Hilfe des Landschaftspflegeverbandes Torgau-Oschatz und der Sächsischen Landesstiftung für Natur und Umwelt haben wir zwei große Unterstützer dazugewonnen.

In Zusammenarbeit haben wir uns ein Projekt mit dem Namen „Biodiversität“ überlegt, um auch den Leerstand in den Kleingärten sinnvoll zu nutzen. Dadurch sind unsere Schmetterlingswiese, Streuobstwiese sowie Blühwiese entstanden. Mit unserem Blütenfest möchten wir unsere Projekte vorstellen.

Wir freuen uns auf eine rege Teilnahme.

#### Programm:

Unser Blütenfest findet im Kleingartenverein „Einigkeit“ Dommitzsch e.V. statt.

Mahlitzscherweg 0 in 04880 Dommitzsch

- 11.30 Uhr Eröffnung durch den Vorstand, den Landschaftspflegeverband und der Sächsischen Landesstiftung für Natur und Umwelt
- ab 12.00 Uhr ist dann für das leibliche Wohl gesorgt vom Grill sowie Getränke
- ab 13.00 Uhr wird es verschiedene Veranstaltungen geben (z. B. unser Insektenhotel wird bestückt durch die Kinder)  
Für die Kinder wird es eine Hopseburg geben und der Verein „Groß stärkt Klein“ hält auch was für die Kleinen bereit.  
Außerdem wird es eine Kinder-Malstrecke geben, welche zum Kreativwerden einlädt.  
Der Landschaftspflegeverband in Zusammenarbeit mit der Sächsischen Landesstiftung für Natur und Umwelt wird auch mit einem Stand vor Ort sein u.v.m.
- ab 14.00 – 14.30 Uhr wird es Kaffee und Kuchen geben um den Tag ausklingen zu lassen.

Wir freuen uns auf zahlreiche Besucher.

## Einladung

Die Jagdgenossenschaft Falkenberg lädt alle Eigentümer von Grundflächen, die zum gemeinschaftlichen Jagdbezirk Falkenberg gehören, zur nichtöffentlichen Jahreshauptversammlung am



**20.05.2022 um 19:00 Uhr in den Gemeinderaum in der Kastanienallee 18 in Falkenberg**

ein.

#### Tagesordnung:

- Begrüßung und Eröffnung durch den Jagdvorstand
- Vorstellung der Tagesordnung und Bestätigung durch die Jagdgenossen
- Feststellung der anwesenden und vertretenen Jagdgenossen und der dadurch gehaltenen Grundstücksflächen sowie der Beschlussfähigkeit
- Rechenschaftsbericht des Vorstands zum Jagdjahr 2020/2021
- Rechenschaftsbericht der Kassenwartin zum Jagdjahr 2020/2021
- Bericht der Revisionskommission
- Bericht der Jagdpächter
- Beschluss über den Haushaltsplan für das Jagdjahr 2021/2022 und über die Auszahlung des Reinertrags
- Beschluss über die Entlastung des Vorstands, der Kassenwartin und der Revisionskommission
- Diskussion/Sonstiges
- Abendessen

Beschlüsse der Versammlung bedürfen sowohl der Mehrheit der anwesenden und vertretenen Jagdgenossen als auch der Mehrheit der bei der Beschlussfassung vertretenen Grundfläche. Miteigentümer und Gesamtheitseigentümer können ihr Stimmrecht als Jagdgenossen nur einheitlich ausüben; die nicht einheitlich abgegebenen Stimmen werden nicht gezählt. Der abstimmende Miteigentümer oder Gesamtheitseigentümer gilt als Vertreter der anderen Mitberechtigten. Jeder Jagdgenosse kann sein Stimmrecht durch einen mit schriftlicher Vollmacht versehenen Vertreter ausüben. Jeder Jagdgenosse hat eine Stimme. Ein Bevollmächtigter darf nur einen Jagdgenossen vertreten.

Sollten sich Eigentumsverhältnisse geändert haben, ist dies gegenüber der Jagdgenossenschaft durch Vorlage einer Kopie des Grundbuchauszuges nachzuweisen. Dies kann letztmalig auch im Rahmen der Auszahlung am Samstag, dem 21. Mai von 14:00 – 16:00 Uhr, sowie Sonntag, dem 22. Mai 10:00 – 12:00 Uhr, im Gemeinderaum in der Kastanienallee 18 erfolgen.



**GRUSSKARTEN**



ab  
25  
Stück

LINUS WITTICH Medien KG

Anfragen & Preisangebote: [agentur.herzberg@wittich.de](mailto:agentur.herzberg@wittich.de)

## Classic meets Bad Düben

**Krönendes Saisonfinale mit „Oper ohne Worte“  
Sonntag, 22.05.2022, 15 Uhr, Kursaal des Heide Spa Bad Düben**

Die Spielzeit 2021-2022 mit der Anrechtsreihe „Classic meets Bad Düben“ der Sächsischen Bläserphilharmonie im Kursaal des Heide Spa geht zu Ende. Mit dem Titel „Oper ohne Worte“ findet das fünfte Konzert am Sonntag, dem 22.05.2022, um 15 Uhr im Heide Spa Bad Düben statt.

Dabei präsentiert die Sächsische Bläserphilharmonie die schönsten Opernmelodien in rein instrumentalem Kostüm und ohne Gesang. Von der „Zauberflöte“ über „Aida“ bis hin zu den romantischsten Liebeserklärungen der Opernliteratur ist das Publikum eingeladen, das Heide Spa in ein imaginäres Opernhaus zu verwandeln. Die musikalische Leitung obliegt dem Chefdirigenten der Sächsischen Bläserphilharmonie Peter Sommerer. Die neue Spielzeit 2022/23 mit insgesamt fünf Konzerten startet in Bad Düben am 18.09.22 unter dem Titel „La Valse“ – „Der Walzer“. Weitere Konzerttermine werden der 11.12.22 mit „Swinging Christmas“, das Neujahrskonzert am 15.01.23, der 19.03.23 unter dem Titel „Freiheit“ sowie der 14.05.23 mit „Im Prater blüh'n wieder die Bäume“ sein. Stets um 15 Uhr im Heide Spa Bad Düben.

„Classic meets Bad Düben“ steht unter der Schirmherrschaft von Landrat Kai Emanuel. Sie wird im Rahmen der Bundesinitiative „LandKultur“ durch das Bundesministerium für Ernährung und Landwirtschaft aufgrund eines Beschlusses des Deutschen Bundestages noch bis Ende Juni 2022 gefördert.

Über diese Förderung wird dem Publikum das Angebot eines kostenfreien Bustransfers ermöglicht. Es fahren fünf verschiedene Buslinien von Delitzsch, Bitterfeld-Wolfen, Eilenburg, Dommitzsch und Bad Schmiedeberg über Zwischenhalte bis vor die Tür des Heide Spa sowie nach dem Konzert wieder retour. Lassen auch Sie sich bequem am 22.05.2022 zum Konzert chauffieren und genießen Sie Fahrt und Konzert zugleich!

Weitere Informationen zum Konzert, den Busabfahrtszeiten sowie den Einlassbestimmungen erhalten Sie unter Tel. 034345 52580 und unter [www.sächsische-bläserphilharmonie.de](http://www.sächsische-bläserphilharmonie.de)

### Bustransfer ab Dommitzsch (KVS GmbH)

- 13:40 Uhr ab Dommitzsch, Bahnhofstraße
- 13:45 Uhr ab Trossin, Am Teich
- 13:50 Uhr ab Roitzsch b. Torgau, Eilenburger Straße
- 13:55 Uhr ab Falkenberg b. Torgau
- 14:00 Uhr ab Kossa
- 14:05 Uhr ab Authausen
- 14:10 Uhr ab Pressel, Dübener Straße
- 14:20 Uhr ab Görschlitz
- 14:25 Uhr ab Bad Düben, Abzweig Bahnhof
- >> 14:30 Uhr Bad Düben, Heide Spa

## Der Anglerverein „Eisvogel“ e. V. informiert



### Termine im Anglerheim:

- am 20.05.2022 um 18.30 Uhr Versammlung (Vorbereitung Herrentag)
- am 26.05.2022 um 9.00 Uhr Herrentagsfeier im Anglerheim

### Kleine Ostern in Dahlenberg am 24.04.2022

Nach der Coronapause der letzten 2 Jahre veranstaltete der Anglerverein am Sonntag nach Ostern wieder das traditionelle „Kleine Ostern“ am Anglerheim Dahlenberg. Das Wetter zeigte sich von seiner besten Seite und der Zuspruch war überwältigend. Zirka 250 Besucher waren gekommen, um gemeinsam gemütlich zu feiern. Ab 9.00 Uhr startete das Kinderangeln am Dorfteich und ab 10.00 Uhr wurde die Eierkullerbahn freigegeben. An die 80 Kinder wetteiferten hier um das am weitesten gekullerte Osterei. Die Wettkampffjury hatte alle Hände voll zu tun mit Messen, Aufschreiben und Ausrechnen. Später gab es für die Kinder noch eine Schnipsel-Jagd und die Hüpfburg waren die gesamte Zeit dicht umlagert. Für das leibliche Wohl standen Fischbrötchen und vieles Leckeres vom Grill bereit. Auch die Zuckerwatte war ein Renner. Zum Ende des Festes waren die Getränke fast bis zum letzten Tropfen ausverkauft. Vereinsvorsitzender René Wait sagte stolz: „So viel Zuspruch hatten wir die letzten Jahre noch nicht erlebt. Es war wirklich rundum ein gelungenes Fest, dank auch der vielen fleißigen Helfer und Unterstützer, die maßgeblich zum Gelingen des Festes beigetragen haben. Er betonte nochmals seinen großen Dank an alle.“



Petri heil und bis zum nächsten Mal!

Die Kinder freuten sich über die vielen Preise bei der Siegerehrung



Alle Teilnehmer beim Kinderangeln

## Veranstaltungshinweis „Wohin am 20. August 2022“?



Natürlich nach Dahlenberg!!!

Nachdem letztmalig 2019 unser 3. Kinder-, Dorf- und Countryfest die Besucher erfreute, hoffen wir in diesem Jahr auf eine erfolgreiche Fortsetzung dieser Veranstaltung, sollten nicht wieder unvorhersehbare Dinge es verhindern.

Bitte im Kalender vormerken!  
Es freuen sich auf Ihren Besuch

Die Mitglieder des Dahlenberger Heimat- u. Kulturvereins e. V.



# 29. Grendnitzer Elbdammfest

## 23.-24. Juli 2022

mit Hüpfburg, Disco, Lagerfeuer,  
Frühschoppen uvm.

# ELSNIGER

# Lindenfest

## 18.-19. Juni 2022

### auf dem Festplatz an der Feuerwehr

*Samstag | 18.06.*

**12.30 Uhr Festumzug**

**13.00 Uhr Feuerwehrwettkampf**

**15.00 Uhr Eröffnung und Pflanzung einer Linde**

**15.30 Uhr Auftritt der Kita „Weinskefrösche“**

**Vielfältiges Angebot am Nachmittag ...**

Hüpfburg und kleiner Rummel, Kinderschminken und Glitzertattoos, Bastel- und Malstraße, Mitmach-Station der Feuerwehr, Tombola ...

**17.00 Uhr Musikalische Andacht in der Kirche**

**ab 19.30 Uhr Programm des Elsniger Faschingsclubs  
bis 1.00 Uhr Musik und Tanz mit den „Dorfmonauten“**

**Für eine Versorgung mit Kaffee und Kuchen, herzhaften  
Leckereien und kühlen Getränken ist bestens gesorgt!**

*Sonntag | 19.06.*

**10.00 Uhr Frühschoppen mit „Elstertaler Blasmusik“**

**Spiel, Spaß und Sport mit ...**

Eselreiten, Hüpfburg und kleiner Rummel, Bierglasschieben, Hau den Lukas oder Sportschießen mit Lasergewehren ...

**12.00 Uhr Tauziehen Oberdorf vs. Unterdorf**

**14.00 Uhr Beachvolleyball-Cup**

Organisiert von Elsniger Vereinen und Institutionen sowie ehrenamtlichen Helfern.



**Herzlich willkommen!**

## Beiträge der Vereine

### Alle Jahre wieder ...

... auch wenn es schon einige Zeit zurückliegt, tut es der Be-  
deutsamkeit keinen Abbruch. Im vergangenen Jahr, rund um  
die Adventszeit, haben Frau Sperling und ihr Team die Weih-  
nachtsspendenbox in der Mohrenapotheke platziert.

Im Namen des Fördervereins GROSS STÄRKT KLEIN möchten  
wir uns stellvertretend für die Kita „4 Jahreszeiten“ und der  
„Sigmund Jähn Grundschule“ bedanken. Frau Sperling und ihr  
Team haben mit ihrem freundlichen Engagement eine stolze  
Summe gesammelt. Nicht zu vergessen sind die vielen großzü-  
gigen Kunden und Kundinnen der Mohrenapotheke. Auch an  
Sie ein herzliches Dankeschön. Den Kindern der Kita und der  
Grundschule kommt diese Spende zugute.



### Elsnig schmückt sich für ein buntes Festwochenende

Am **18. und 19. Juni 2022** lädt Elsnig zum traditionellen **Lindenfest** ein. Die Vorbereitungen der ortsansässigen Vereine und Institutionen laufen bereits auf Hochtouren. Gemeinsam wollen wir unser Dorffest zu einem besonderen Highlight für Jung und Alt gestalten.

Damit uns das gelingt, möchten wir alle Elsniger aufrufen, Grundstücke, Häuser und Vorgärten zu schmücken. Dabei möchten wir Ihrer Fantasie keine Grenzen setzen - Wimpelketten, Girlanden, Strohputzen oder Blumen sind nur einige Vorschläge zum Herausputzen.

Erinnern möchten wir auch noch einmal an unseren **Festumzug** durch das Dorf. Alle Vereine und Feuerwehren der Gemeinde, Traktorfreunde und auch die Besitzer von 2- und 4-rädrigen Oldtimern können sich beteiligen und zum Gelingen beitragen. Um einen reibungslosen Ablauf organisieren zu können, bitten wir um **Anmeldung bei unserem Ansprechpartner Hagen Lausch unter der Handynummer 0160 94804009**.

Insbesondere werden weitere **Helferinnen und Helfer an der Theke und im Getränkewagen** gesucht. Sollten Sie oder Freunde und Bekannte Lust auf ehrenamtliches Engagement verspüren, so nehmen wir jedes Unterstützungsangebot telefonisch unter der Nummer **0172 7001548** oder per E-Mail an **elsnigerfaschingsclub@web.de** gern entgegen.

Unterstützung brauchen wir auch am **Freitag, dem 17. Juni ab 16 Uhr beim Aufbau und Gestalten des Festgeländes an der Feuerwehr**. Mitzubringen sind Tatendrang und gute Laune!

Freuen Sie sich auf ein Festwochenende mit einer Vielfalt an kulturellen Höhepunkten, kreativen Angeboten, sportlichen Wettkämpfen sowie Spiel und Spaß für Groß und Klein. Das vollständige Festprogramm können Sie dem Werbeplakat entnehmen.

Wir sagen „**Danke**“ für jede Form der Unterstützung und heißen alle Gäste herzlich Willkommen beim Elsniger Lindenfest 2022.



### Hallenbeschränkung durch die Pandemie. Was tun?

Ein Trainingslager! Vorher lange geplant und oft gezittert starteten wir Mitte April mit 10 jungen Volleyball begeisterten Kindern und Jugendlichen in den Waldpark Grünheide im Vogtland.

Dort erwarteten uns, für 2 Nächte, moderne Zimmer im Jugendherberge nstil, Vollverpflegung und ein umfangreiches Freizeitangebot. Los ging es gleich nach der Ankunft und dem ersten Abendessen mit einer Bowlingeinheit. Der nächste Morgen überraschte uns mit winterlichem Anblick. Bevor wir uns der, für uns ziemlich ungewöhnlichen, weißen Pracht ungezügelt hingeben konnten, widmeten wir uns aber erst einmal dem eigentlichen Anliegen unseres Ausfluges: Volleyballtraining. In der riesigen, gut beheizten Mehrzweckhalle waren die 1,5 Stunden Training schneller um, als uns lieb war. Aber es gab an diesem Tag ja noch eine zweite Einheit. Am Abend trafen wir uns gemeinsam zum Spieleabend und persönlicher Livemusik. Den Abschluss des gelungenen Tages bildete eine eigens angezettelte Polonäse. Da schließt sich dann wohl der Kreis zu anderen Vereinen in der Gemeinde. Schon ziemlich müde starteten wir am Sonntag zu einer weiteren Volleyballtrainingseinheit. Die Kinder zeigten durch Teamwork, wie man mit einer Matte und etwas Anlauf durch die ganze Halle rutschen kann.

Danach war einstimmig entschieden, dass ein gelungenes Wochenende mit einem guten Essen abgeschlossen werden muss. Gemeinsam aßen wir im besten Restaurant auf dem Platz, was lediglich mit einem goldenen Buchstaben auf sich aufmerksam gemacht hat.

Müde, abgekämpft aber sehr glücklich kamen wir am Sonntagnachmittag wieder in Trossin an.

Fazit aller Beteiligten: das machen wir mal wieder! Und einen herzlichen Dank an den Vorstand des Vereines, der uns mit Vertrauen und natürlich finanziell unterstützt hat.



## Kirchliche Nachrichten

### Gottesdienste Mai

für die Kirchspiele Dommitzsch-Trossin und Süptitz



Ich wünsche dir in jeder Hinsicht Wohlergehen und Gesundheit, so wie es deiner Seele wohlergeht.

3. Joh 2 (E)

#### Sonntag, 15.05.2022

10:30 Uhr, Trossin Gottesdienst  
14:00 Uhr, Mockritz Gottesdienst  
15:00 Uhr, Torgau Andacht - LAGA Kirchenwäldchen

#### Samstag, 22.05.2022

10:00 Uhr, Greudnitz Gottesdienst (Opitz)  
10:00 Uhr, Süptitz Gottesdienst (LektorInnen-Team)

#### Donnerstag, 26.05.2022 - Himmelfahrt

10:00 Uhr, Falkenberg Regionaler Freiluftgottesdienst auf dem Fuchsberg

#### Samstag, 28.05.2022

15:00 Uhr, Döbern Gottesdienst zur Taufe

#### Sonntag, 29.05.2022

14:00 Uhr, Trossin Einführungsgottesdienst Pfr. Cornelius Pohle

### Gottesdienste Juni

#### Sonntag, 5. Juni - Pfingstsonntag

10:00 Uhr, Süptitz Gottesdienst  
14:00 Uhr, Wörblitz Taufgottesdienst

#### Montag, 6. Juni - Pfingstmontag

15:00 Uhr, Torgau Ökumenischer Gottesdienst auf der LAGA (Naturbühne)

#### Sonntag, 12. Juni - Trinitatis

14:00 Uhr, Dommitzsch Kirchspiel-Gottesdienst zur Jubelkonfirmation

#### Samstag, 18. Juni

13:00 Uhr, Greudnitz Gottesdienst zur Trauung  
17:00 Uhr, Elsnig Andacht zum Lindenblütenfest

#### Kontakte

**Pfarrer Cornelius Pohle** Telefon: 034223 41657

E-Mail: cornelius.pohle@web.de

**Gemeindepädagogin** Claudia Horn Telefon: 03421 713209

E-Mail: horn\_jens@gmx.de

**Kantorin** Cornelia Gebauer Telefon: 034223 619287

E-Mail: cornelia.gebauer@gmail.com

#### Kirchengemeindebüro

Montag: Süptitz 9 - 11 Uhr Telefon: 03421 906220  
Dommitzsch 14 - 16 Uhr Telefon: 034223 48744

E-Mail: kirchengemeindeburo@posteo.de

#### Friedhofsverwaltung

Verena Schneider Kreiskirchenamt Eilenburg, Telefon: 03423 686833, E-Mail: verena.schneider@ekmd.de

für die Kirchspiele Dommitzsch-Trossin und Süptitz

### Sonntags- und Festgottesdienste der katholischen Pfarrei Torgau vom 15.05.2022 bis 16.06.2022

|     |           |   |
|-----|-----------|---|
| So  | 15. Mai.  | <b>5. Ostersonntag</b>  |
|     | 10:30 Uhr | Wort-Gottes-Feier in Dommitzsch                                       |
| So  | 22. Mai.  | <b>6. Ostersonntag</b>  |
|     | 10:00 Uhr | Hochamt in Torgau   |
| Do  | 26. Mai.  | <b>Christi Himmelfahrt</b>  |
|     | 10:00 Uhr | Gottesdienst zum Fest Christi Himmelfahrt auf der Naturbühne der Laga |
| So  | 29. Mai.  | <b>7. Ostersonntag</b>  |
|     | 10:00 Uhr | Hochamt in Torgau   |
|     | 15:00 Uhr | Maiandacht in Dommitzsch  |
| So. | 5. Jun.   | <b>Pfingsten</b>  |
|     | 10:00 Uhr | Hochamt mit Erstkommunion in Torgau                                   |
| Mo  | 6. Jun.   | <b>Pfingstmontag</b>  |
|     | 10:00 Uhr | Hochamt in Torgau   |
|     | 15:00 Uhr | Ökumenischer Gottesdienst auf der Naturbühne der Laga                 |
| So  | 12. Jun.  | <b>Dreifaltigkeitssonntag</b>   |
|     | 10:00 Uhr | Hochamt in Torgau   |
| Do  | 16. Jun.  | <b>Fronleichnam</b>   |
|     | 19:00 Uhr | Hl. Messe in Torgau   |

Aktualisierungen und weitere Gottesdienste entnehmen Sie bitte der Homepage <http://www.katholische-kirche-torgau.de> und der Tagespresse.

## Sonstiges

### Fazit der 9. Dommitzscher Müllaktion



Wie in jedem Jahr lohnte sich auch die 9. Dommitzscher Müllsammelaktion. Die Corona-Verordnung ließ es in diesem Jahr wieder zu, so dass sich am Samstag, dem 26. März, ca. 60 Einwohner, um 9.00 Uhr, am Sportplatz trafen. Bewaffnet mit Handschuhen, Eimer, Harken und Müllsäcken suchten die Kinder mit ihren Eltern innerorts sowie die nähere Umgebung von Dommitzsch nach Müll ab. Die Erwachsenen aus den verschiedenen Vereinen waren zum Beispiel an der Elbe und im Wald auf Sammeltour. Im Anschluss traf man sich ca. 11.00 Uhr am Sportplatz. Hier gab es für jeden eine Bratwurst (gesponsert von den ortsansässigen Jägern) und verschiedene Getränke (gesponsert von der Stadtverwaltung Dommitzsch). Die eingesammelte Menge von 2,5 Tonnen Müll verteilte sich auf einen 12 Kubikmeter großen Container. Zusätzlich wurden verschiedene Reifen und auch Dachpappe in der Umgebung eingesammelt. Die Entsorgung übernahm der Landkreis Nordsachsen. Einerseits ist bemerkenswert, welche Masse an Müll gesammelt wurde, hierfür recht herzlichen Dank an alle Vereinsmitglieder und Bürger, die an diesem oder an Vortagen sich für die Natur bzw. für Dommitzsch engagiert haben. Andererseits ist es traurig, dass überhaupt so viel Müll in der Natur entsorgt wurde.

Jeder der Müll in der Natur findet bzw. jemanden bei der illegalen Müllentsorgung erwischt, kann dies bei der Stadtverwaltung Dommitzsch anzeigen. Diese hat die Möglichkeit Bußgelder bis zu einer Höhe von 5.000 € zu erheben.

Mit freundlichen Grüßen

Christian Kurth



**VISITENKARTEN**

AUSSERDEM:  
BRIEFBÖGEN  
BRIEFUMSCHLÄGE  
STEMPEL  
KUGELSCHREIBER

LINUS WITTICH Medien KG  
Anfragen & Preisangebote: [agentur.herzberg@wittich.de](mailto:agentur.herzberg@wittich.de)



ab 100 Stück



### Alles blüht!

Wenn sich dieser Tage Torgau für die LAGA herausputzt, können wir das längst auch in Dommitzsch. So begrüßt nun ein neues leuchtendes Blumenbeet vor dem ASB Altenpflegeheim "Haus am Stadtpark" die Bewohner und Besucher. Vielen Dank an die fleißigen und geschickten Gärtnerhände.



### Kreative Hände



Basteln mit Naturmaterialien stand unlängst in der ASB-Tagespflege im „Haus am Stadtpark“ auf dem Beschäftigungsprogramm. Mit Birkenreisig, Eierschalen, Moos und Blüten wurden hübsche Frühlings- und Osterkränze angefertigt. Die Damen aus der Tagespflege waren mit Eifer und Begeisterung dabei und freuten sich am Ende über ihr eigenes Unikat und die tolle Frühlingsdekoration.

Wer gern mal einen kostenlosen Schnuppertag in der ASB-Tagespflege in Dommitzsch ausprobieren möchte, ist herzlich willkommen. Telefonische Anfragen bitte unter 034223 434303. Wir freuen uns auf Sie!



### DANKE Moni und Peter!



Viele Höhen und Tiefen, entspannte Zeiten, stressige Zeiten, Feste, Feiern und auch Katastrophen sowie große Herausforderungen haben sie mit gemeistert und ihre Kraft stets treu in den Dienst der Einrichtung gestellt. Dabei waren sie immer und gleichermaßen freundlich, zuvorkommend und hilfsbereit gegenüber Bewohnern, Mitarbeitern und externen Partnern. Ein großer Verlust für das "Haus am Stadtpark". Moni, seit August 2003 in der Wäscherei beschäftigt und Peter seit Juni 2008 als Hausmeister im APH tätig gewesen. Wir werden Euch vermissen! Für den neuen Lebensabschnitt wünschen wir Euch alles erdenklich Gute, vor allem Gesundheit, Zufriedenheit, Ruhe und viiiiiieeeeeel Zeit.

Das Team vom APH „Haus am Stadtpark“



### Leserbrief zum Frauentag aus dem ASB-Altenpflegeheim „Haus am Stadtpark“

#### Die Rolle der Frau gewürdigt

Der Internationale Frauentag lebt im Herzen der Heimbewohnerinnen und wird jährlich zusammen gefeiert. In ihrer Jugend und auch späteren Arbeitsjahren erlebten viele von uns den zweiten Weltkrieg und sein Ende mit all seinen Nöten und Schwierigkeiten. Danach folgte glücklicherweise eine längere Periode des Friedens. Und wer hätte geglaubt, dass wir heute Krieg haben, der in der Ukraine mit den menschlich unwürdigsten Methoden durch Putin geführt wird. Wir verurteilen diesen Krieg. Es sind wiederum die Frauen und Kinder, die darunter am meisten leiden. Mit dem Frauentag haben wir seit Jahren, in denen Frieden herrschte, der Rolle der Frau in der Gesellschaft die entsprechende Würdigung entgegen gebracht. Das ist auch in diesem Jahr ein Grund zum Feiern. In unserem Altenpflegeheim sind die Infotafeln auf allen Wohnbereichen mit selbstgemalten Bildern von uns Heimbewohnern geschmückt. Die Heimleitung gratulierte an diesem Tag bei ihrem Rundgang allen Seniorinnen und Beschäftigten und wünschte ihnen Gesundheit und Glück. Die Versorgung am 8. März war spitzenmäßig. Nach einem deftigen Frühstück folgte ein ebenso gutes Mittagessen mit einem Glas Wein. Zum Kaffee wurde ein großes Stück leckere Torte gereicht. Zum Abendessen wurden wir mit einem XXL-Omelett mit deftiger Füllung überrascht. Zum Abschluss gab es Wein, Bowle und auch ein Eierlikör durfte nicht fehlen. Einen besonderen Dank gilt dem Küchenpersonal und Helfern. Dankeschön an das ASB-Heim „Haus am Stadtpark“ in Dommitzsch.

Margit Hache



### Genau ihre Masche



Schnelle und geschickte Hände – für die Strickfrauen kein Ding. Nach langer Corona-Pause konnten sich die Damen endlich wieder im ASB-Mehrgenerationenhaus (MGH) in Dommitzsch treffen und zusammen ihrem Hobby nachgehen. Jeden Mittwochnachmittag bei Kaffee, Tee

und oft auch selbstgebackenem Kuchen werden die neusten Muster oder Vorlagen ausgetauscht, Nadel und Faden aufgenommen und ran geht es an die neuen Maschen. Natürlich kommt dabei ein Plausch und der Austausch von Neuigkeiten nicht zur kurz. Und so vergeht die Zeit meist wie im Flug und schwupp sind neue kleine Babysocken oder Mützen fertig. Beim Pullover oder Schal ist Frau ein gutes Stück vorwärts gekommen und irgendwie schon ein bisschen stolz auf die hübschen eigenen Unikate. Schaut man den Frauen über die Schulter, merkt man schnell, dass sie ihr Handwerk verstehen. Und wer mal nicht so vorwärts kommt, dem wird geholfen oder Tipps gegeben. Doch jetzt wenn die Gartensaison ruft, pausieren Nadel und Garn und es geht raus in die Natur. Dann ruht der „Strickclub“. Aber nach dem Sommer treffen sich die Frauen wieder mit neuer Wolle und Strickideen im MGH. Interessenten herzlich willkommen.

### Wasser- und Bodenanalysen

Am Montag, dem **16. Mai 2022** bietet die **AfU e. V.** die Möglichkeit in der Zeit **von 16.00 - 17.00 Uhr in Dommitzsch, im ASB-Mehrgenerationenhaus, Leipziger Str. 75 a** Wasser- und Bodenproben untersuchen zu lassen.

Gegen einen Unkostenbeitrag kann das Wasser sofort auf den pH-Wert und die Nitratkonzentration untersucht werden. Dazu sollten Sie frisch abgefülltes Wasser (ca. 1 Liter) in einer Kunststoff-Mineralwasserflasche mitbringen. Auf Wunsch kann die Probe auch auf verschiedene Einzelparameter z.B. Schwermetalle oder auf Brauchwasser- bzw. Trinkwasserqualität überprüft werden.

Weiterhin werden auch Bodenproben für eine Nährstoffbedarfsermittlung entgegengenommen. Hierzu ist es notwendig, an mehreren Stellen des Gartens Boden auszuheben, so dass insgesamt ca. 500 Gramm der Mischprobe für die Untersuchung zur Verfügung stehen.

### Zusätzliche Annahme von Baum- und Heckenschnitt aus privaten Haushalten an folgenden Terminen im Jahr 2022

|           | Dommitzsch<br>jeweils<br>09:00 - 12:00 Uhr | Wörblitz<br>jeweils<br>09:00 - 11:00 Uhr |
|-----------|--|--|
| Mai       | 21.05.                                     |  |
| Juni      | 11.06. u. 25.06.                           |  |
| Juli      | 09.07. u. 23.07.                           |  |
| August    | 06.08. u. 20.08.                           |  |
| September | 03.09. u. 17.09.                           | 03.09.                                   |
| Oktober   | 01.10. u. 15.10.                           | 01.10.                                   |
| November  | 05.11.                                     | 05.11.                                   |

**Zu beachten ist, dass die Abfälle Baum- und Heckenschnitt, Laub und Rasen nur von privaten Haushalten angenommen werden.**

Angenommen wird Baum und Heckenschnitt – bis zu einem Durchmesser von 15 cm und einer Länge von maximal 2,00 m. Mehr hierzu können Sie selbst im Abfallkalender 2022 nachlesen, den jeder Haushalt erhalten hat.

Rasen-, Laub- und Blumenverschnitt sind getrennt vom Baumverschnitt zu entsorgen – es dürfen keine Wurzeln entsorgt werden.

#### **Wichtig für die Annahmestelle Wörblitz**

Bitte fahren Sie vom Norden (Wörblitz) auf die Deponie und verlassen Sie die Deponie im Süden (Richtung Proschwitz). Das Personal darf bei Nichteinhaltung der Vorgaben, Sie vom Platz verweisen.

### Kostenlose Annahme von Baum- und Heckenschnitt sowie Laub und Rasen auf der ehemaligen Deponie in Trossin, Roitzscher Straße

#### **Termine:**

**Am 21. Mai und 11. Juni 2022 von 13.00 bis 16.00 Uhr**

**Die Zeiten für die Annahme von Reisig sind im A.TO-Abfallkalender 2022 ersichtlich.**

### Annahmestelle Grünschnittplatz in Elsnig

#### **Betonfläche am Feuerwehrgerätehaus**

Es besteht für jeden Einwohner die Möglichkeit, Grünschnitt wie Baum- und Heckenschnitt, Rasen und Laub auf dem Grünschnittplatz in Elsnig am Feuerwehrgerätehaus unentgeltlich abzugeben. Angenommen werden Baum- und Heckenschnitt bis zu einem Durchmesser von 15 cm und einer Länge von maximal 2 Meter.

#### **Termine:**

**Samstag, den 21. Mai 2022**

**Samstag, den 11. Juni 2022**

jeweils in der Zeit von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr.

Der richtige Klick

führt Sie zu

LINUS WITTICH!

wittich.de

Anzeige(n)

### Müllsammelaktionen in der Gemeinde Elsnig!

Die Jagdpächter von Elsnig luden zum Revierputz und die Interessengemeinschaft Neiden zum Frühjahrsputz ein. Ob Jung oder Alt, beide Aktionen erfreuten sich über viele fleißige Hände und Helfer. Nachdem bergeweise Müll zusammengetragen, das Dorf geputzt oder der eine andere Frühblüher gepflanzt wurde, gab es zu Belohnung eine Bratwurst vom Grill.



Mit Ihrer Anzeige  
 zeigen Sie Ihren Kunden,  
 dass es Sie gibt.

Jetzt online buchen:  
[anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)